

Maou-Sama Retry

Capítulo 11.00 Subido por [S-Scanlation](#) [Forgotten](#)
[Translation](#)

← ← MANGA. Sentido de lectura: De derecha a izquierda ← ←

MAOU SAMA RETRY

OPG

TRADUCTOR - [SSCANLATION]

DAVALOP - ITTO

REDRAWER - CLEANNER [SSCANLATION]

DOHKOX

TYPESSETER - FORGOTTEN TRANLATIONS

SPECTHRUM

QUALITY CHECKER - [SSCANLATION]

TOORSCANS

SCAN INGLES



SSCANLATION

AÑO 1999



カ
カ
カ

Shou: ¿lo dices en serio? ¿Eliminarás ese lugar?

カ
カ

Akira: No lo llames eliminación, es más bien una reencarnación.

Shou: ¿acaso no es lo mismo?
No intentes disfrazarlo con explicaciones extrañas



カ
カ

カ
カ
カ

¡¡EL SIGLO 21
ESTÁ A LA
VUELTA DE LA
ESQUINA!!

¡¡LA VÍSPERA
DE AÑO
NUEVO SERÁ
EN POCO
TIEMPO!!

OH,
SOLO
ES XX.

Tengo la sensación de que no pensamos lo mismo

XX acaba de entrar a la sala

MEJOR DEJEN
DE BEBER Y YA
DEDÍQUENSE A
SUS TRABAJOS.

XX: chicos, ya han peleado suficiente hasta ahora, no estropeen este momento. Lol.
¡¡ahora es el año 2000!!
¡¡brindemos y bebamos todos!!

¿MMM?



BUENO, DESPUÉS DE TODO,
ESE SUJETO SI QUE AMA
ESE LUGAR, JAJA

ES COMO SU SEGUNDO
HOGAR, JAJAJA

SIP, ES DE VERDAD.
AUNQUE ESTE A UNA
DERROTA


CREO QUE ESTO PUEDE
HACERLO FELIZ

¿EN VERDAD VAS A
ELIMINAR
«LA VILLA DEL
LEJANO ESTE»?

BUENO,
COMO SEA...

SOLO
ESPEREN,
¡LES MOSTRARE
A CUANTAS
PERSONAS PODRÉ
REUNIR CON MI
SIGUIENTE
JUEGO!!

UN
TERRORÍFICO
SEÑOR
DEMONIO, JA.
NO ME HAGAN
REÍR



¡¡EN MI SIGUIENTE
JUEGO, LES
MOSTRARE A
TODOS

LO QUE EN
VERDAD ES UN
REY DEMONIO...!!



MUCHO
GUSTO EN
CONOCERLO,

SEÑOR...

SANTA: ANGEL WHITE



QUIEN SE
DICE QUE
ES EL REY
DEMONIO

ESTA
PERSONA
ES...

POR FAVOR,
LLÁMEME
MAOU,

SAINTESS-
SAMA



ゴ
ハ
ハ

DEMASIADAS
COSAS QUE
QUISIERA
PREGUNTARLE,

PERO,
¿HAY ALGO
EN
PARTICULAR...!!

¡ADEMÁS,
¿COMO PUDO
ENTRAR AL CASTILLO
SAGRADO QUE
ESTABA SIENDO
PROTEGIDO POR LA
BARRERA DE
QUERUBIN-SAMA?

¿SERÁ CIERTO
QUE HIZO
SUCUMBIR
A LOS
SATÁNICOS,

Y REDUJO A
CARNIVAL, UN
DEMONIO DE
RANGO MEDIO, A
CENIZAS EN UN
SEGUNDO?



DIME,

¿QUÉ PLANEAS
HACERLE A LUNA?



FUE UNA GRAN
DESGRACIA
PARA MÍ.

CONOCERLA
REALMENTE



PERO...



A SUS OJOS,
PROBABLEMENTE
YO SEA UN SER
MALIGNO



HASTA AHORA, ELLA
Y YO HEMOS
ENTABLADO
"UNA MARAVILLOSA
RELACIÓN"



¿QUE? ESO NO
PUEDE SER...

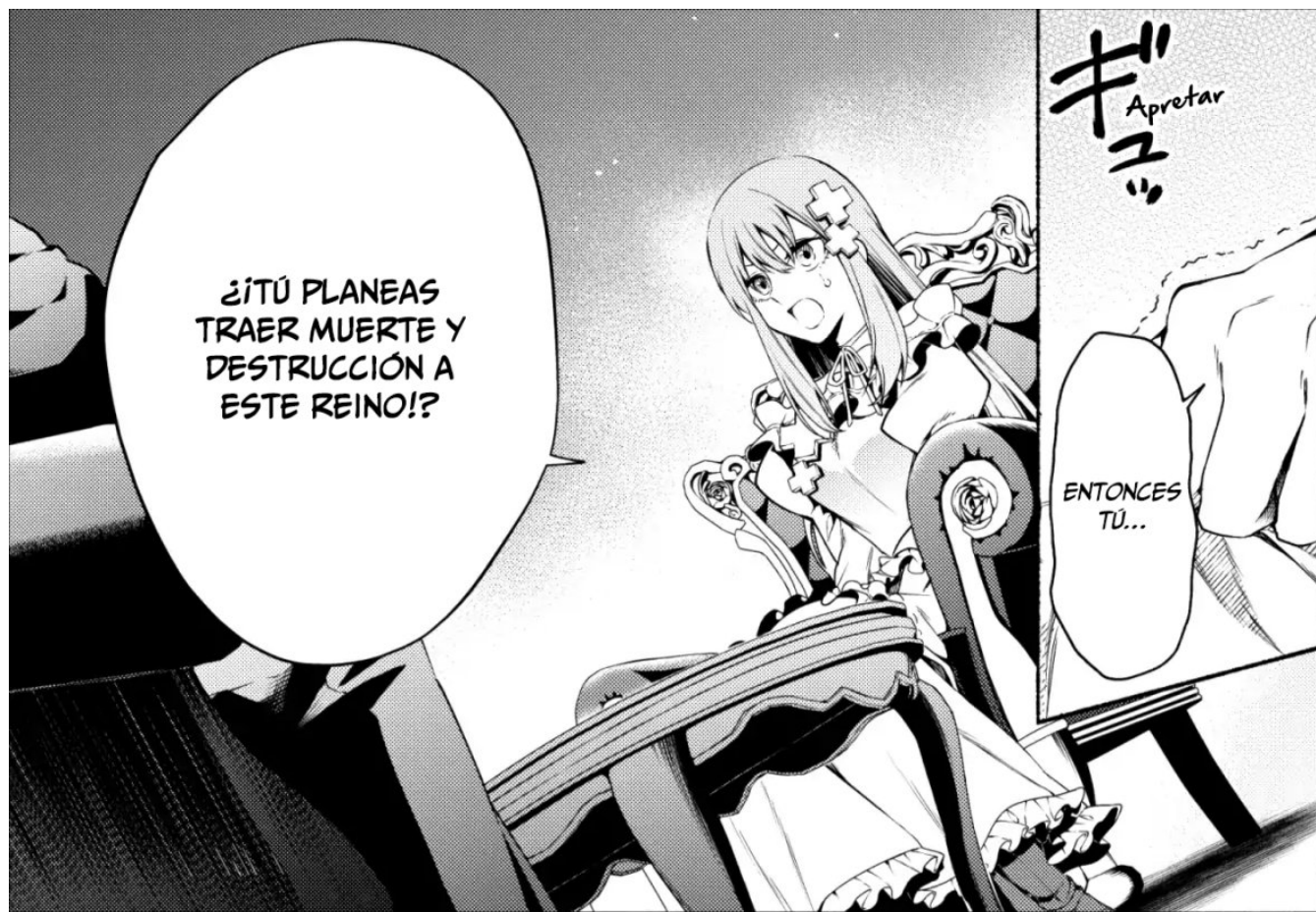


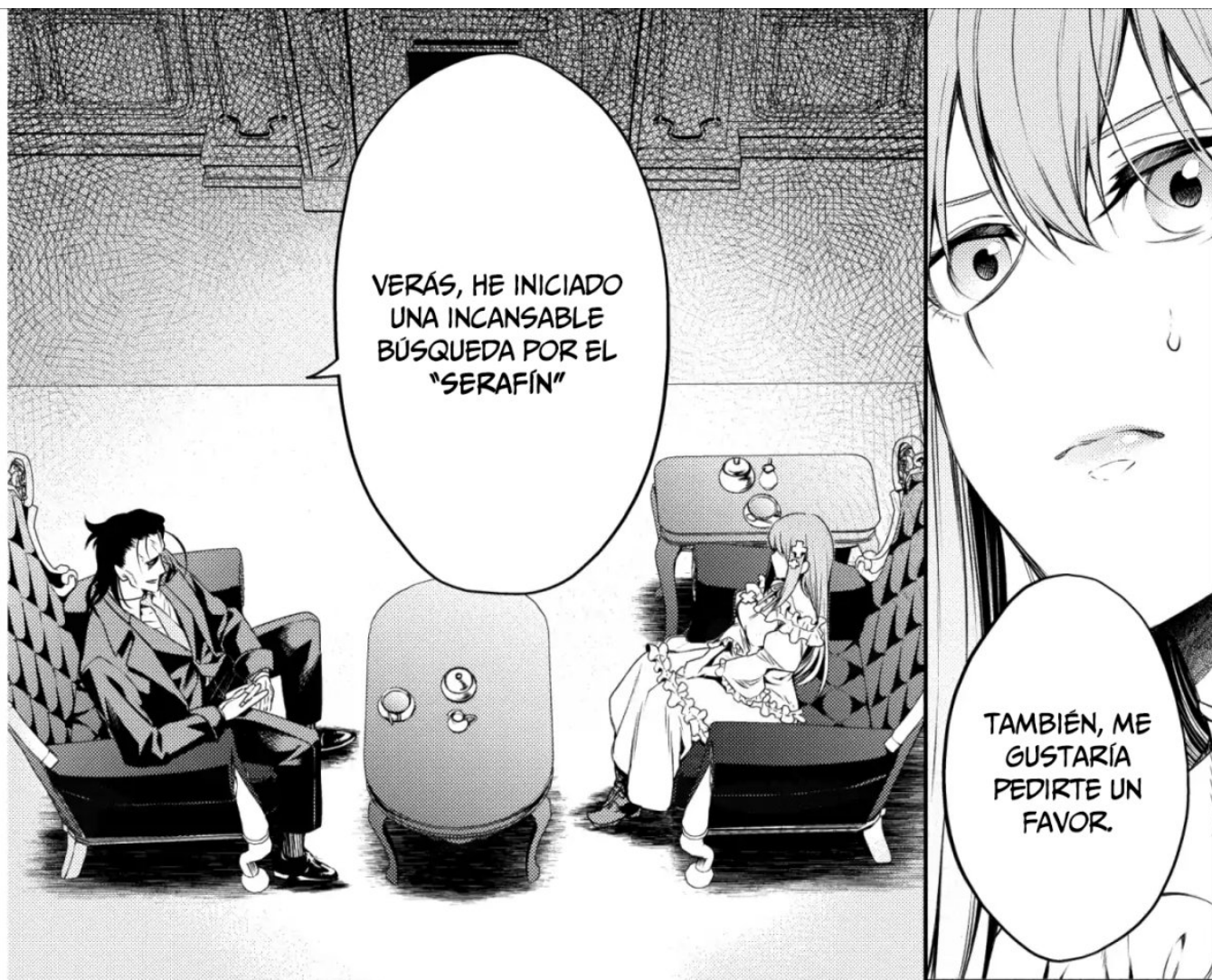
¡ME ESTÁ MINTIENDO!
¿QUÉ CLASE DE
HECHIZO HABRÁ
USADO EN ELLA!?

¿LA LUNA QUE
LLEVA EL EGOÍSMO
COMO SI FUERA
PARTE DE SU ROPA?
¿HABLAMOS DE LA
MISMA LUNA?



¡¡ES
TOTALMENTE
IMPOSIBLE!!







DESPUÉS DE
TODO, NI
SIQUIERA YO
ME ATREVERÍA
A IRRESPETAR

A MI SAGRADO
SUPERIOR AL
CONTARLE CHISMES
A UN EXTRANJERO.



サッ
Sostenerse

LO ENTIENDO
Y ESTÁ BIEN
PARA MI



YA QUE
LLEGAMOS A
ESTE ACUERDO,
CREO QUE ES
HORA DE IRME.

MUY
BIEN,



...



TÚ FUISTE QUIEN
ELIMINÓ AL
"REY DE LOS
DEMONIOS"
¿CIERTO?

サッ
4
カ



SOLO
FUE UNA
MERA
IMITACIÓN



EL TITULO DE
"REY" ES
UN POCO
EXAGERADO Y
ABSURDO ¿NO
CREES?




INCLUSO UN
REY DE LOS
DEMONIOS

NO FUE MÁS
QUE UN
INSECTO EN
SU CAMINO...





ESPERA...
NO ME
DIGAS QUE...




ADemás,
¿QUÉ SE SUPONE
QUE INTENTA
CONSEGUIR
INVESTIGANDO
A
SERAFIN-SAMA?



¿IPLANEA
LIDERAR UNA
INVASIÓN A
ESTE REINO!?

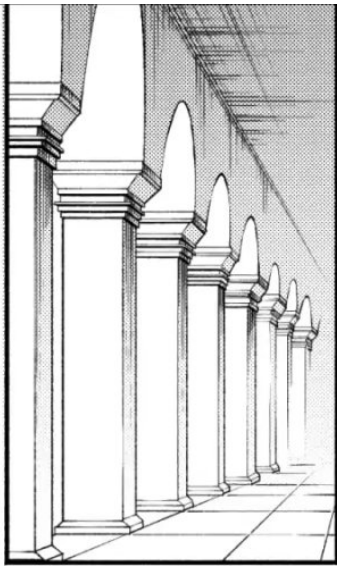


¡PERO SI
LO
HAGO...!!

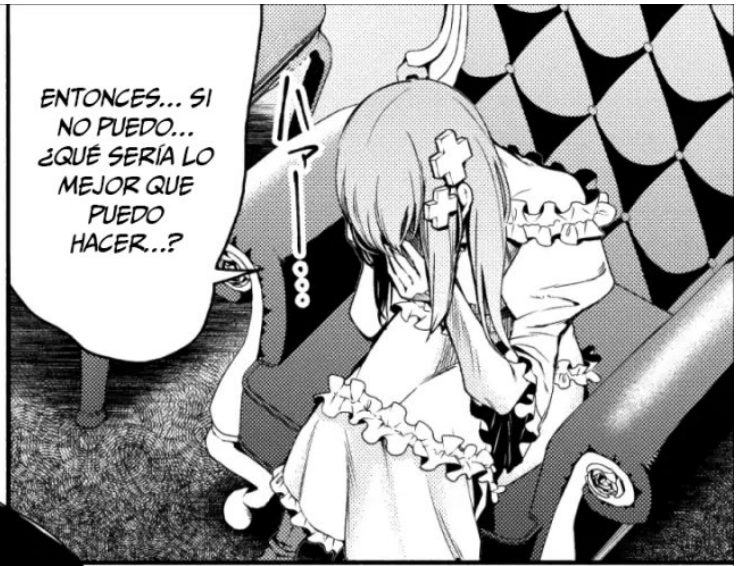


¿Q-Q-QUE
PUEDO
HACER?

¿DEBERÍA
ENCARARLO
AQUÍ MISMO?



ENTONCES... SI
NO PUEDO...
¿QUÉ SERÍA LO
MEJOR QUE
PUEDO
HACER...?



Rascar
" " " Rascar
" "



CIERTAMENTE
ERA HERMOSA...



HAHH...

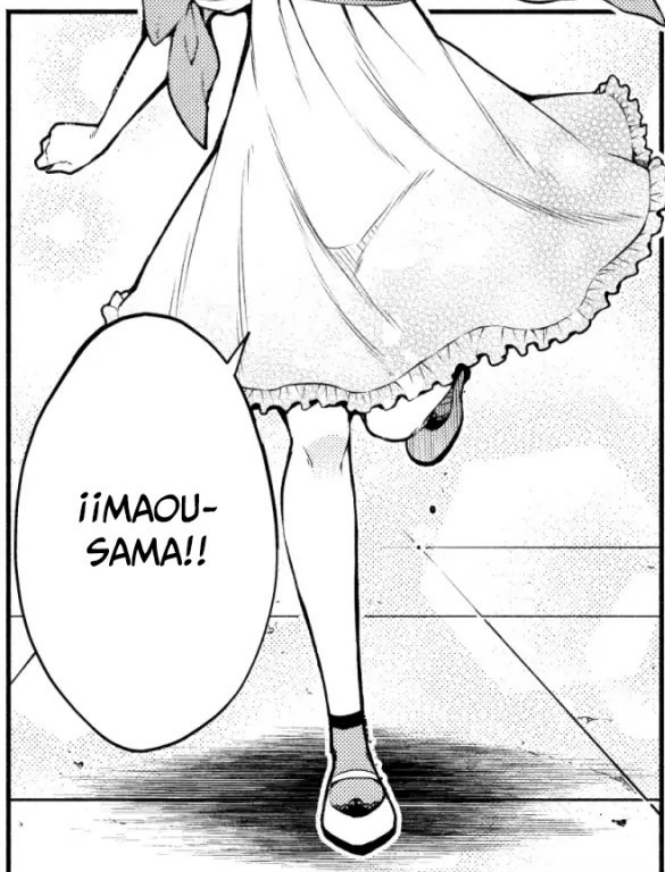


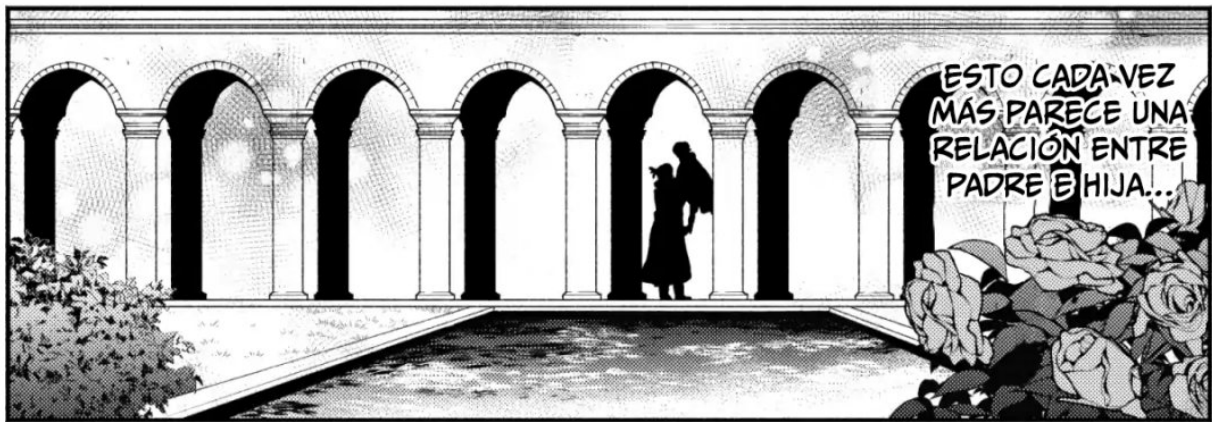
OH, BUENO,
COMO SEA



TENGO QUE
ADMITIR QUE
ERA UNA
SANTA
RESPETABLE,

O QUIZÁS ES SÓLO
QUE HE CONOCIDO A
LAS EXAGERADAS
HASTA AHORA.







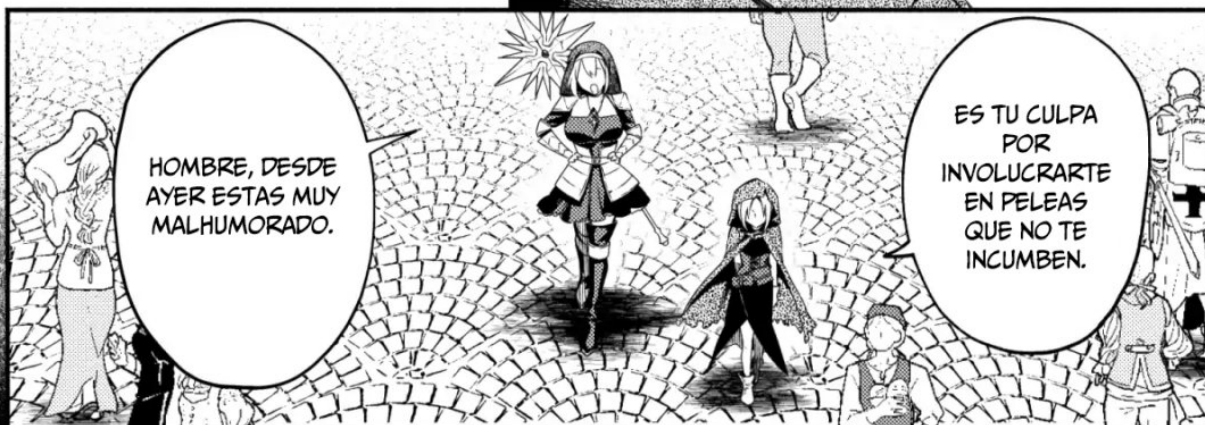
GEEZ. PUEDE
QUE NO TE
LO PAREZCA,

PERO MI
CUERPO ESTÁ
LLENO DE
GRAVES
HERIDAS
¿SABES?



APÚRATE,
MINK

SERÁ MEJOR
QUE
SALGAMOS DE
ESTE REINO
TAN RÁPIDO
COMO SEA
POSIBLE



HOMBRE, DESDE
AYER ESTAS MUY
MALHUMORADO.

ES TU CULPA
POR
INVOLUCRARTE
EN PELEAS
QUE NO TE
INCUMBEN.



¡¡KAKAKAKA!!

¿PUEDE QUE TE
HAYA SUCEDIDO
ALGO?



COMO...
¿CÓMO LO
SUPISTE?



JUSTO COMO
ESPERABA DE
"WITCH-SAMA"

¡¡EN SERIO,
ERES
ESPECTACULAR!!



ELLOS SOLO
ERAN UN
MONTON DE...

SANGRE Y
DESECHOS
FALLIDOS.

TE DISTE
CUENTA POR
LOS
PATÉTICOS
DEMONIOS

QUE FUERON
ASESINADOS EN
LA MAZMORRA
DEL NORTE,
¿VERDAD?



SORPRENDIDO

...¿ORGAN?



¿EL DRAGONEWT?
SOLO ES UN
ESTÚPIDO...



CONSIDERANDO
TODO LO
OCURRIDO.

AYER EL
DRAGONEWT
ESTUVO
INCREIBLE.
¿NO CREES--?



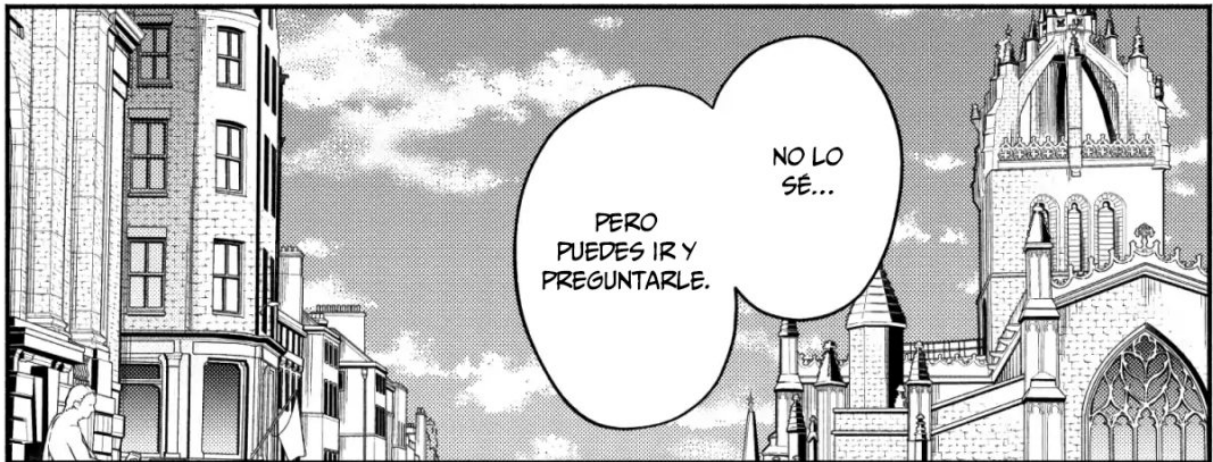
NI SIQUIERA
LLEVA SANGRE
DE DRAGONEWT

ESCUCHA, ESE
TIPO SOLO ES
UN HUMANO
NORMAL



¿CÓMO
EXPLICAS ESA
FUERZA TAN
DESMESURADA?

ENTON-
CES...



PERO
PUEDES IR Y
PREGUNTARLE.

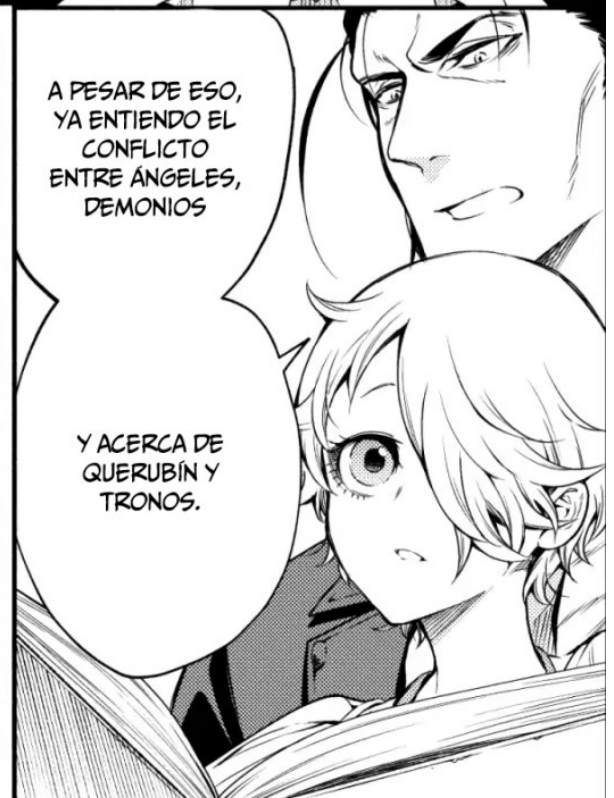
NO LO
SÉ...



HMM...

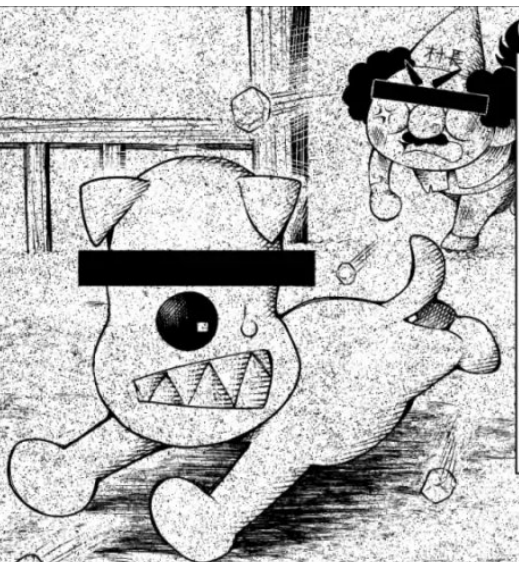


CASTILLO SANTO: ARCHIVO



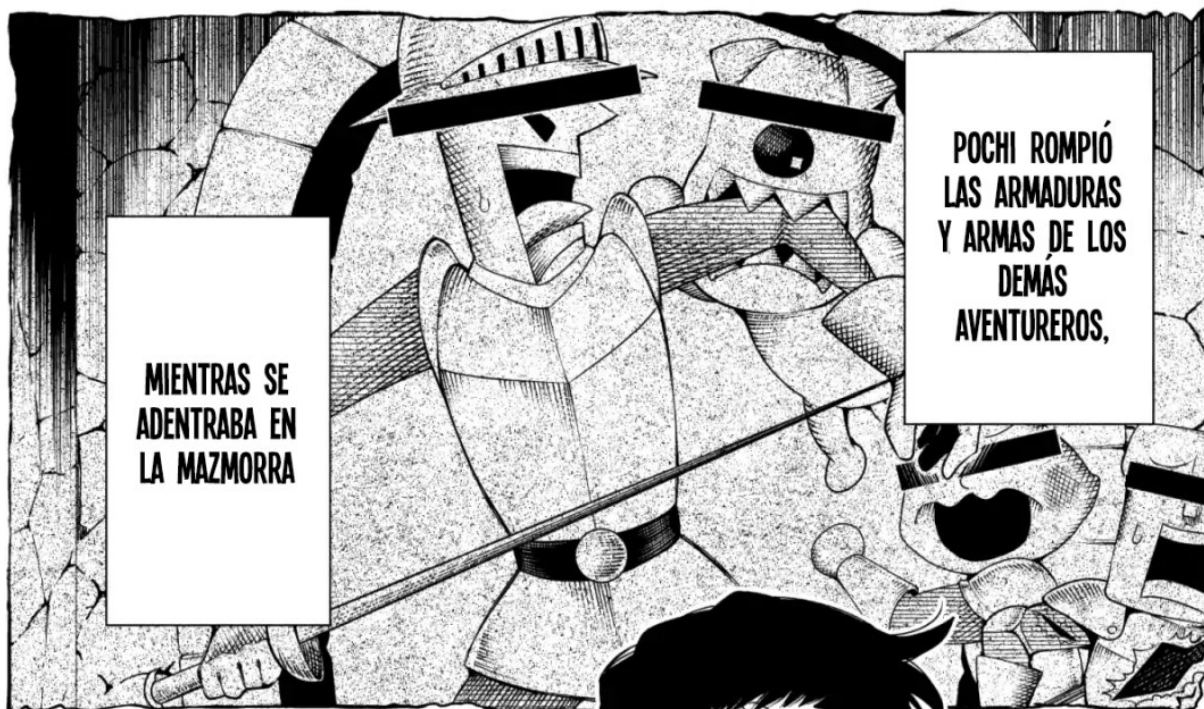


HASTA QUE UN
DÍA, FINALMENTE
FUE EXPULSADO DE
LA VILLA.
ENTONCES DECIDIÓ
CONVERTIRSE EN
AVENTURERO Y
EXPLORAR UNA
MAZMORRA.



POCHI ES UN
PERRO QUE
ATORMENTA A
LAS PERSONAS
DESTRUYÉNDOLO
TODO A SU PASO

MIENTRAS SE
ADENTRABA EN
LA MAZMORRA



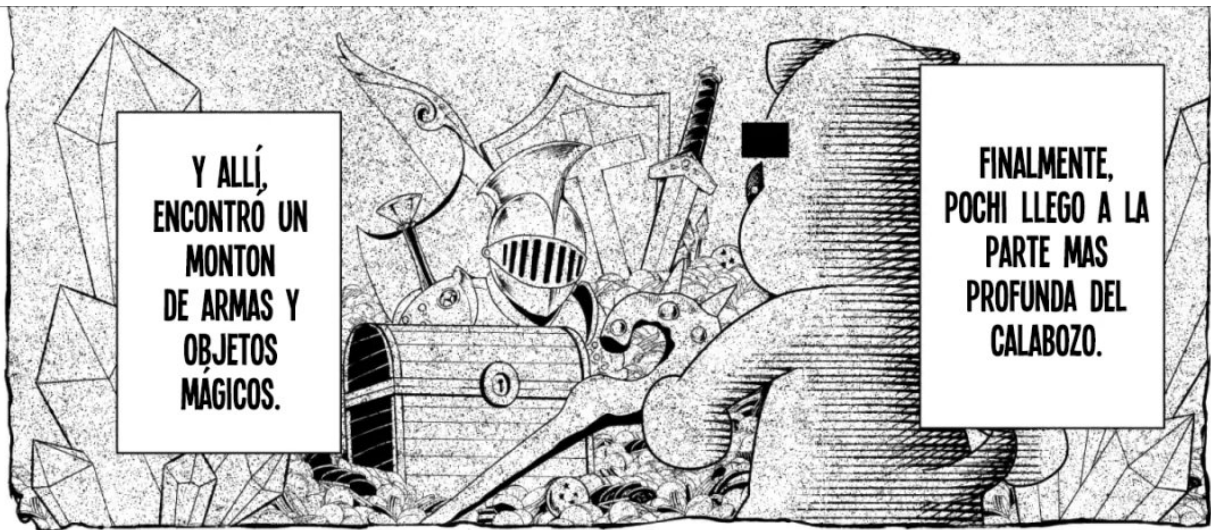
POCHI ROMPIÓ
LAS ARMADURAS
Y ARMAS DE LOS
DEMÁS
AVENTUREROS,

MALDICION,
QUE PERRO TAN
PROBLEMÁTICO...

Wah
!!

UGH...





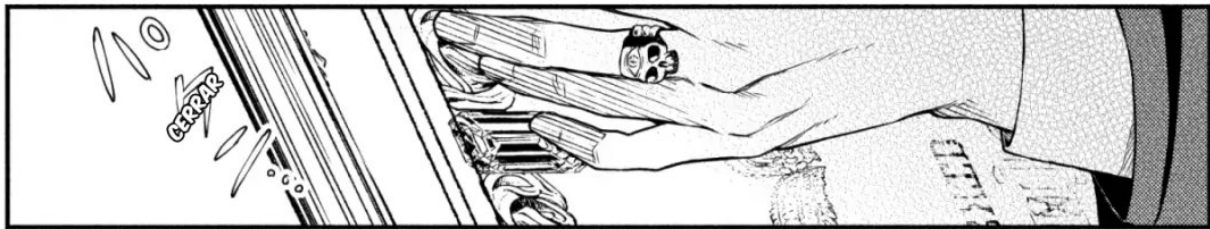
Y ALLÍ,
ENCONTRO UN
MONTON
DE ARMAS Y
OBJETOS
MAGICOS.

FINALMENTE,
POCHI LLEGO A LA
PARTE MAS
PROFUNDA DEL
CALABOZO.



ENTONCES,
SE CONVIRTIÓ
EN UN PERRO
POPULAR

CON TODO
ESTO REGRESO
A LA VILLA
PARA
VENDERLOS,



EN TODO
CASO, UNA
MAZMORRA
¿EH...?

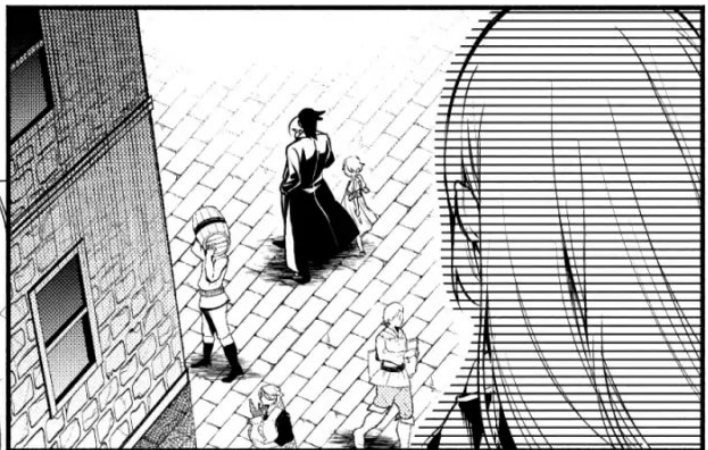


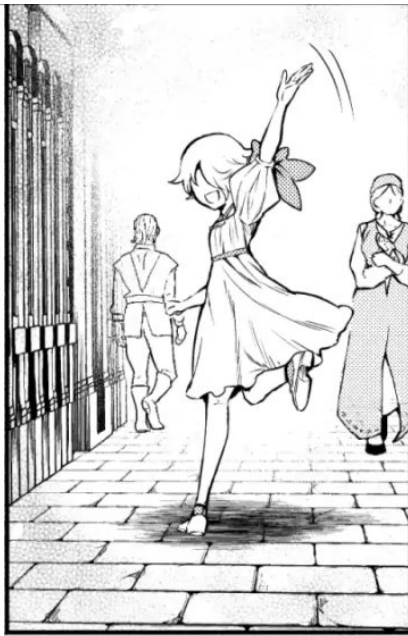
SIN EMBARGO,
¿PARA QUÉ CLASE
DE PÚBLICO ESTABA
PENSADO ESTE
LIBRO?

NORMALMENTE,
LOS LIBROS DE
HISTORIAS
INFANTILES,
SIEMPRE DEJAN
UNA MORALEJA,

PERO ES UN
PERRITO
LINDO.









ADELÁNTATE
A LA POSADA.

ALGO SE
ACERCA.





SOY UNA
PERSONA MUY
OCUPADA.

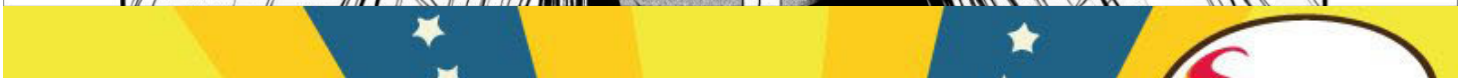


NO ESTOY DE
HUMOR PARA JUGAR
A SER EL "REY
DEMONIO"





...TE
ENCONTRÉ.





¡ENLISTATE!

TU SCAN TE NECESITA

SI TIENES EXPERIENCIA BASICA, MEDIA O AVANZADA EN LOS SIGUIENTES PUESTOS:



TRADUCTOR: SI TRADUCES ENG-ESP, POR-ESP, JPN-ESP O CHN-ESP, DEFINITIVAMENTE DEBERÍAS ESTAR CON NOSOTROS.



REDRAWER: CONOCIDO COMO REDIBUJADOR. SE ENCARGA DE



REHACER EL DIBUJO QUE SE ENCONTRABA DETRAS DE TEXTO,
CONOCIMIENTO BASICO HASTA AVANZADO EN **Ps** Y/O



CLEANER: SE ENCARGA DE LIMPIAR EL RAW (IMAGENES), QUITAR
RASTROS DEL ESCANEADO, AJUSTAR BLANCOS Y NEGROS (B/N),
AJUSTAR CONTRASTE, BORRAR TEXTO DENTRO DE GLOBOS.



TYPER: SE ENCARGA DE COLOCAR EL TEXTO YA TRADUCIDO EN
LOS GLOBOS DE DIALOGO Y DE AJUSTAR LAS FUENTES DE LOS
EFECTOS DE SONIDO (SFX) Y DEMÁS.

...Y ERES APASIONADO POR ESTE GRAN MUNDO, ESCRÍBENOS A
NUESTRO FACEBOOK O DISCORD:



@SSCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

¡TE ESPERAMOS!



SS-SCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

SIGUE AL SCAN
EN TMO Y EN
FACEBOOK

 @SSSCANLATION

にゃ

にゃ



Recomendación



Tetsuwan Girl

En el año 1945, Japón fue derrotado en la segunda guerra mundial y fue ocupado por la alianza de las fuerzas armadas de América, Australia, Inglaterra, India y Nueva Zelanda. Aquí surge la historia de Tome Kano, una joven que lo ha perdido todo debido a la guerra. Trabaja como camarera en un bar de cabaret, hasta que un día se le ofrece la oportunidad de ser parte de una exhibición promocional de béisbol profesional femenino. En este nuevo camino, Tome se convierte en una leyenda -La belleza del brazo de hierro- y con ello logra mantener vivos los sueños de todo un país.



Cap. Anterior

f Compartir

🐦 Compartir

📧 Compartir

📌 Compartir

💬 Compartir



Cap. Siguiente

🔗 Compartir

Cargar comentarios

¿Hay algo que quieras hacernos saber sobre este elemento?

🚩 [Reportar](#)

Tumangaonline o lectormanga no cede ni comparte de forma voluntaria los proyectos aquí publicados. Si usted considera que el contenido de tumangaonline o lectormanga está siendo copiado o distribuido en otras webs o aplicaciones, le recomendamos que deje de visitar esas webs que copian el contenido y perjudican a los grupos que realizan las traducciones. El contenido aquí expuesto se proporciona de forma pública únicamente por parte de los grupos de traducción para uso personal y no se cede, vende o permite la copia o el uso de este contenido ninguna webs o aplicación de terceros

Maou-Sama Retry

Capítulo 12.00 Subido por [S-Scanlation](#) [Forgotten](#)
[Translation](#)

← ← MANGA. Sentido de lectura: De derecha a izquierda ← ←

MAOU SAMA RETRY

OPG

TRADUCTOR - [SSCANLATION]

DAVALOP - ITTO

REDRAWER - CLEANNER [SSCANLATION]

DOHKOX

TYPESSETER - FORGOTTEN TRANLATIONS

SPECTHRUM

QUALITY CHECKER - [SSCANLATION]

TOORSCANS

SCAN INGLES



SSCANLATION

カチカチ

¡MAOU-SAMA!

JEFE

...

VAMOS.

¿ESTAMOS
LISTOS PARA
IRNOS?

APLAUDIR
APLAUDIR
APLAUDIR



¿QUIÉN ES ESA
CHICA DETRÁS DE
USTED?





...
TE ENCONTRÉ.

COMO
PENSÉ.

¿Y BIEN?
¿QUÉ QUIERES
DE MÍ,
MOCOSA?

SORRÍE

SI RECUERDO
BIEN, ELLA ES
LA QUE SALVÉ
AL
TRANSFORMAR
ME EN ZERO,
¿NO?



Y TIENES EL
MISMO COLOR.



HABLAS IGUAL
QUE ZERO.



VEO TODAS LAS
COSAS CON
COLORES.



¿COLOR?

¿DE QUÉ
DEMONIOS
HABLAS?



LOS
DEMONIOS...



COMO LAS
EMOCIONES
HUMANAS Y
...



¡PASO!!

PERDONA,
PERO ¿PODRÍAS
IR A MOLESTAR
A OTRO?...

¿QUÉ ES ESTO,
UNA NUEVA
MANERA DE
LEER LA
FORTUNA?



¿!?

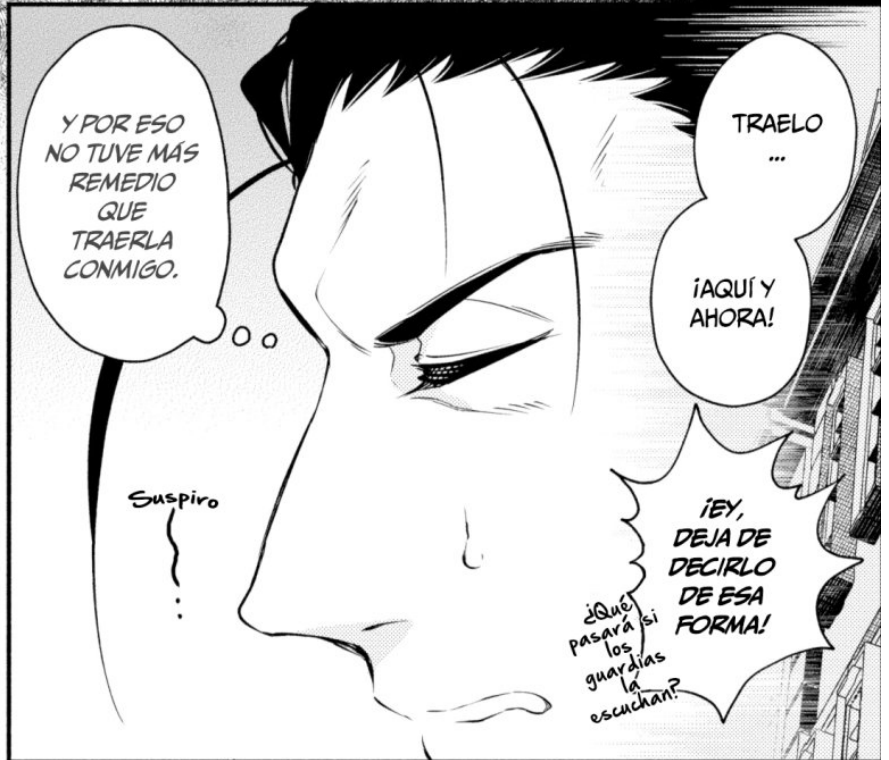
JALAR

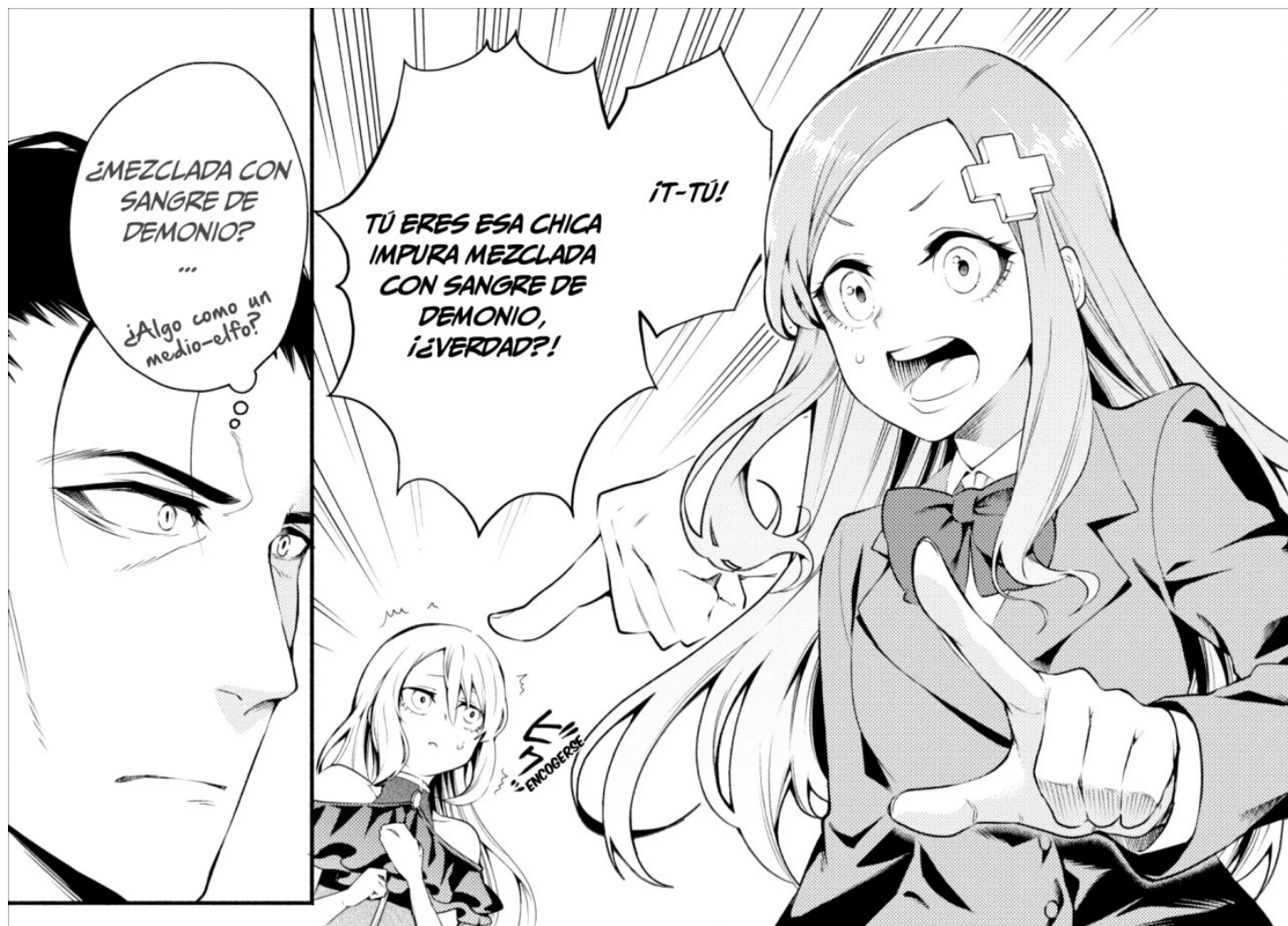


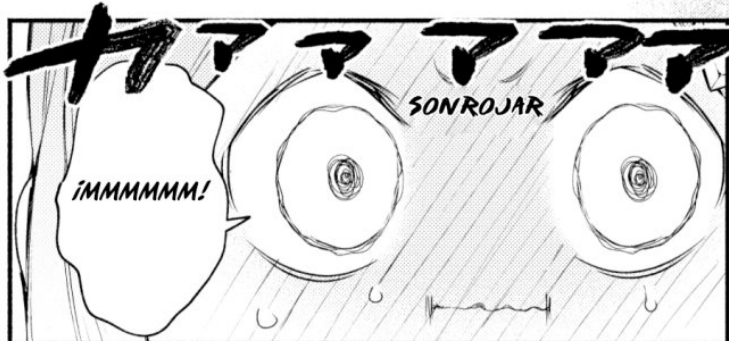
TRAE A
ZERO
...

AHORA
MISMO.

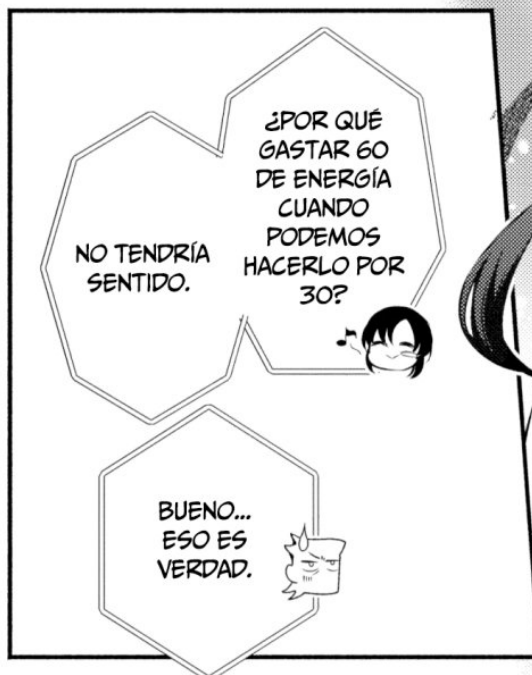
Agarrar
≠!!
ユ...













VILLA RABI



SI, JEFE.

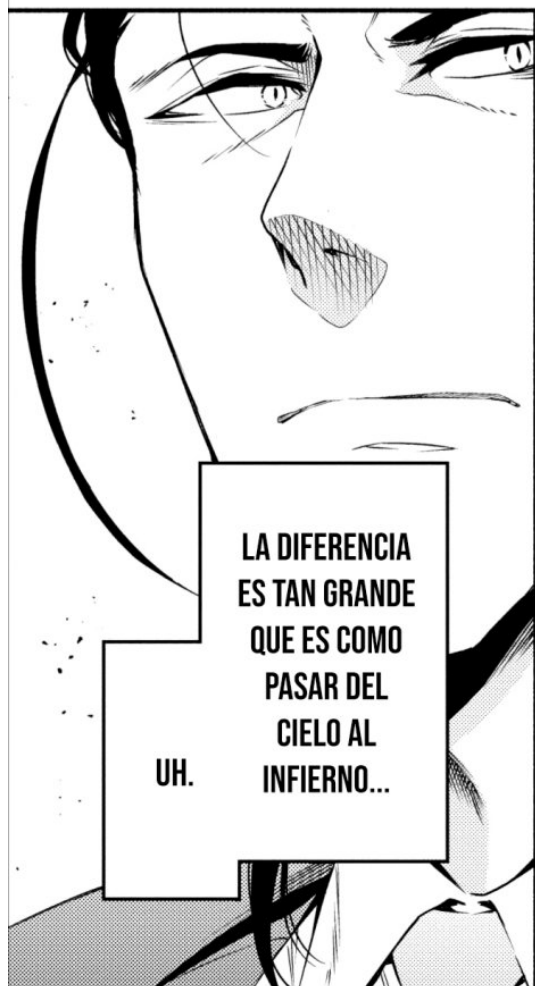
SÉ QUE ES REPENTINO, PERO EMPECEMOS LA CONSTRUCCIÓN AHORA MISMO.



YUU.

¡NO PUEDE SER, ES IMPOSIBLE!

¡INCREDIBLE! ¡DE VERDAD LLEGAMOS AL INSTANTE!



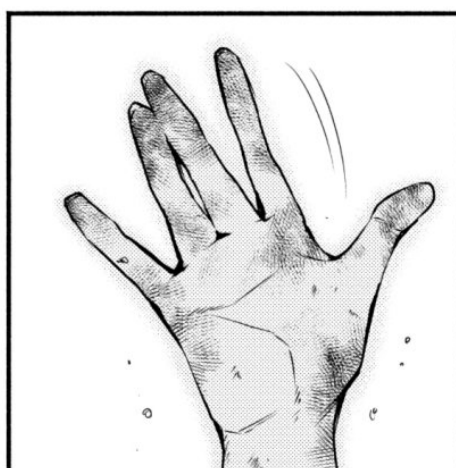
LA DIFERENCIA ES TAN GRANDE QUE ES COMO PASAR DEL CIELO AL INFIERNO...

UH.



¡EY!

¡ES EL CHICO DEL TRAJE NEGRO, PYON!



¡AH!



**SOLO
ESPEREN.**



**CUANDO
VUELVES
DESDE LA
CAPITAL,**

**LAS
DIFERENCIAS
SE VEN MÁS
CLARAS.**



**CAMBIARÉ
ESTE SITIO DE
ARRIBA A
ABAJO.**

**¡HARÉ QUE
LLUEVAN
MONEDAS
DE ORO!**



**SUPONGO QUE
ESTE SITIO
SERÁ EL MÁS
APROPIADO.**



SÍ...



HE CONSTRUIDO
ALGO UN POCO
ESCANDALOSO, SI
ESTÁ BIEN QUE
YO LO DIGA...

下知...

DEJAME VER,
PRIMERO,
SACARÉ LA
BASE
PREFABRICADA.

COMBINANDO LA
BASE CON
REFORZADORES
U OBJETOS DE
MEJORA,
SE
CONVERTIRÁ
EN UN
EDIFICIO
CON VARIAS
FUNCIONES.

《BASE》

FWOOSH

CORRER
バ
A

**¡POR
FAVOR,
ESPERE UN
MOMENTO!**

ハ
ア
CORRER

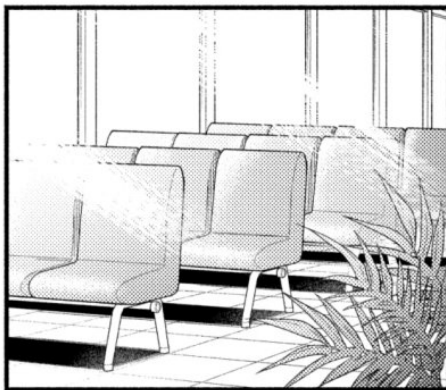
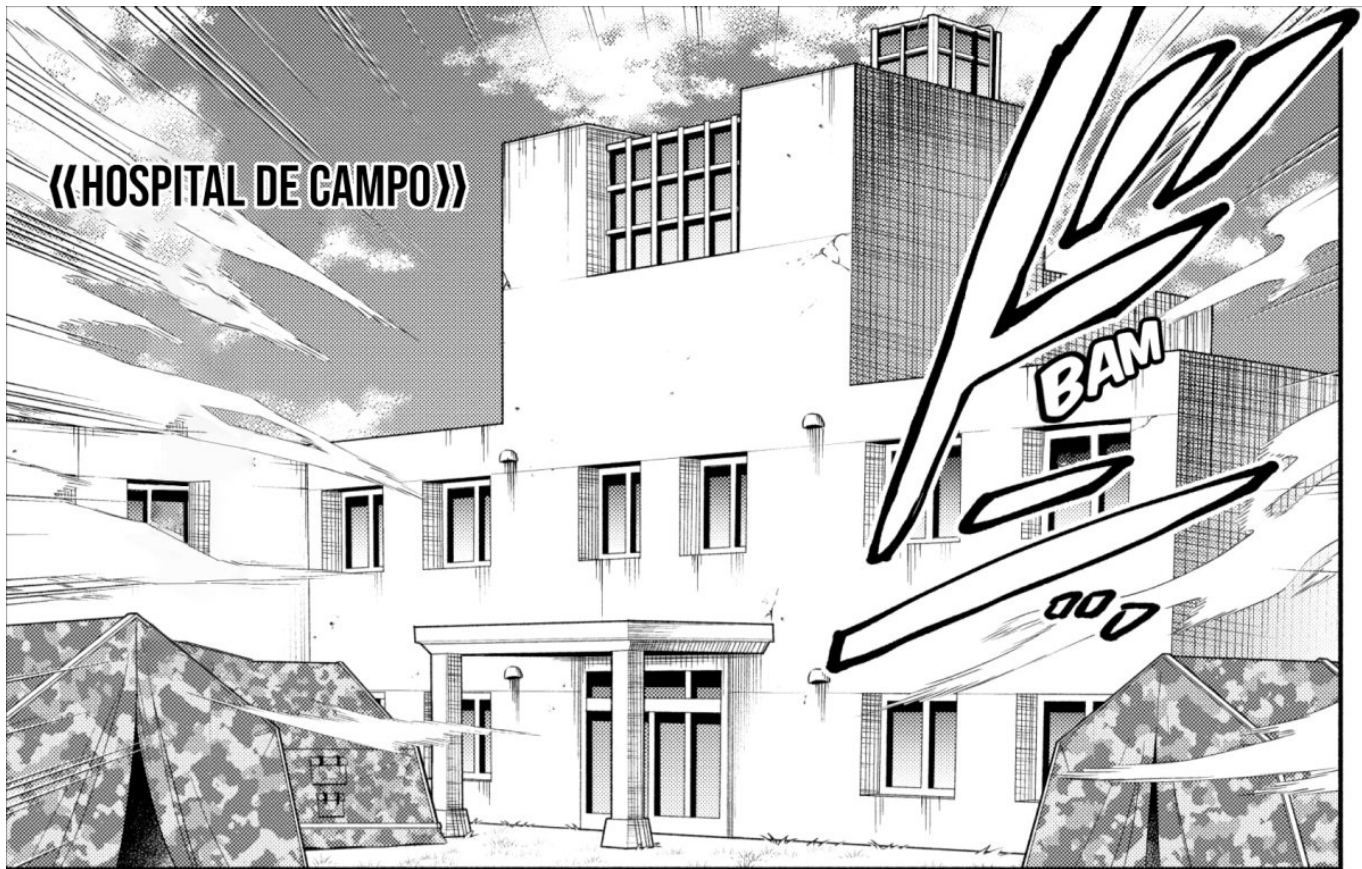
LO SIGUIENTE
ES COLOCAR
LOS OBJETOS
RAROS...

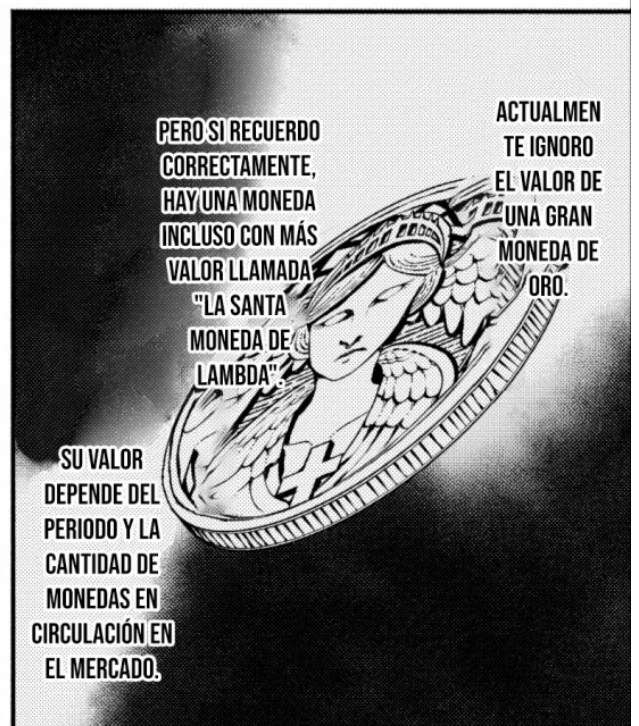
LO SIGUIENTE
ES COLOCAR
LOS OBJETOS
RAROS...





《HOSPITAL DE CAMPO》





¿ES ESO?

QUIERE QUE
TRATE A LOS
POBRES POR UNA
CUOTA MENOR.

POR OTRO LADO,
NO TE CONTENGAS
Y CÓBRALES DE
MÁS A ESOS
NOBLES.

NO
GANARÍAMOS
MUCHO DINERO
CON ELLOS DE
TODAS
FORMAS.

ARRANCAR LA
FORTUNA A LAS
CLASES ALTAS Y
GANAR EL APOYO DE
LAS CLASES BAJAS,

USTED NOS HARÁ
RECORRER EL
CAMINO EN SENTIDO
CONTRARIO AL DEL
GRAN IMPERIO,
¿CIERTO?



SI,
ASÍ ES.

EL JEFE Y
YO SIEMPRE
...

ESTAMOS ATADOS
POR EL MISMO
DESEO.



RECORRER
EL MISMO
CAMINO,

NO SERÍA MÁS
QUE CAER EN
EL MISMO
AGUJERO.



Y ESO ES
IGUAL A
RETROCEDER,
¿NO CREES?



PENSABA
QUE SU
PERSONALIDAD
ERA MÁS
VULGAR Y
CRUDA...



¿YU SIEMPRE
FUE ESTE TIPO
DE PERSONA?

TRAGAR



¿EH?

ME PREGUNTO SI
VENIR A UN
MUNDO
DIFERENTE HA
TENIDO ALGÚN
EFECTO SOBRE
ELLA...

MEJORAR
BASE.

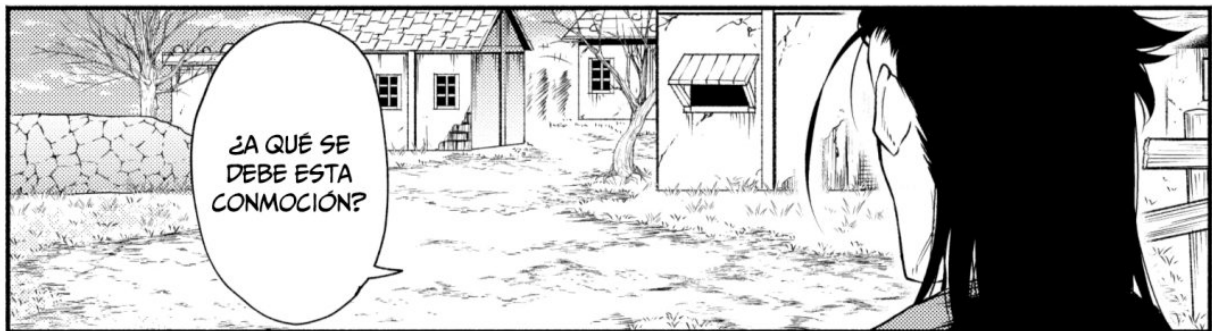
RESPLANDECER

«FUENTES
TERMALES
DE OGAKI»

CREAR
OBJETO
RARO,

POSADA DE
AGUAS
TERMALES

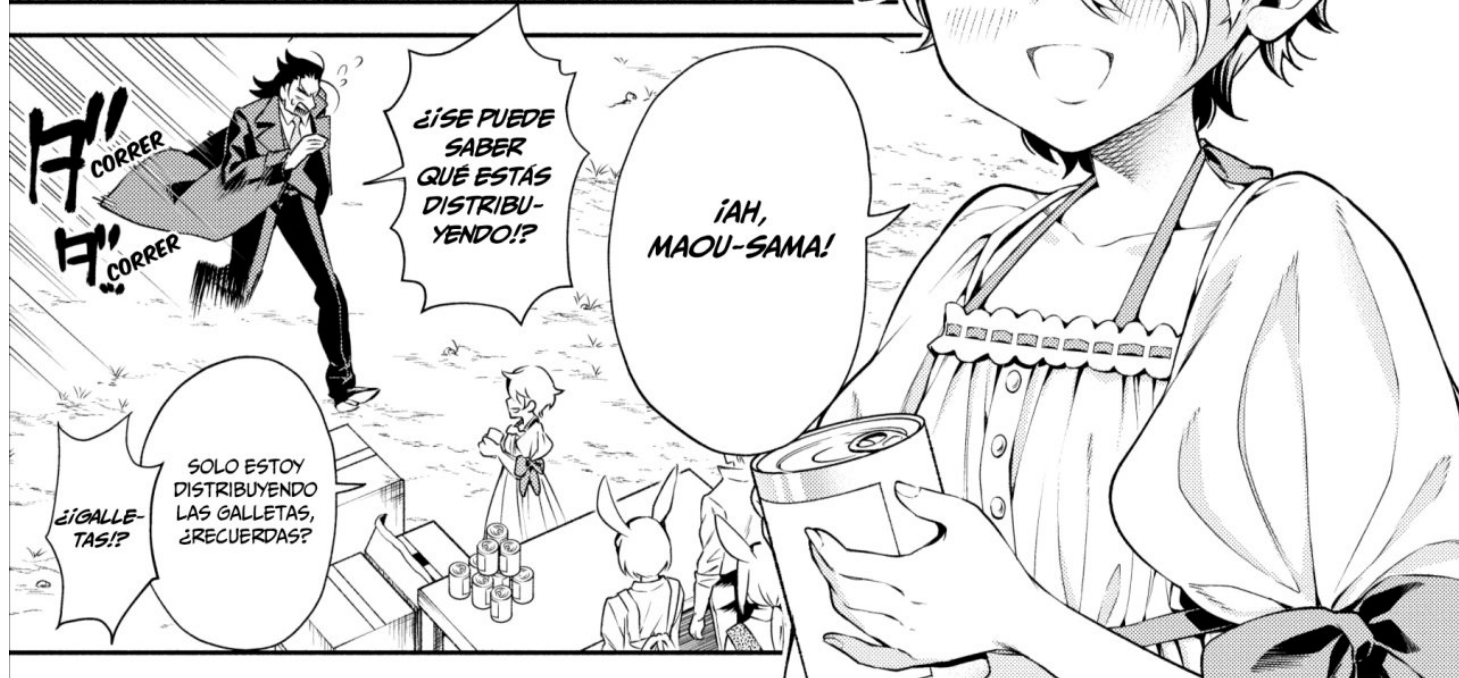
BAM





¿QUÉ ESTÁS
HACIENDO, AKU!?

¡Aquí
tienes!



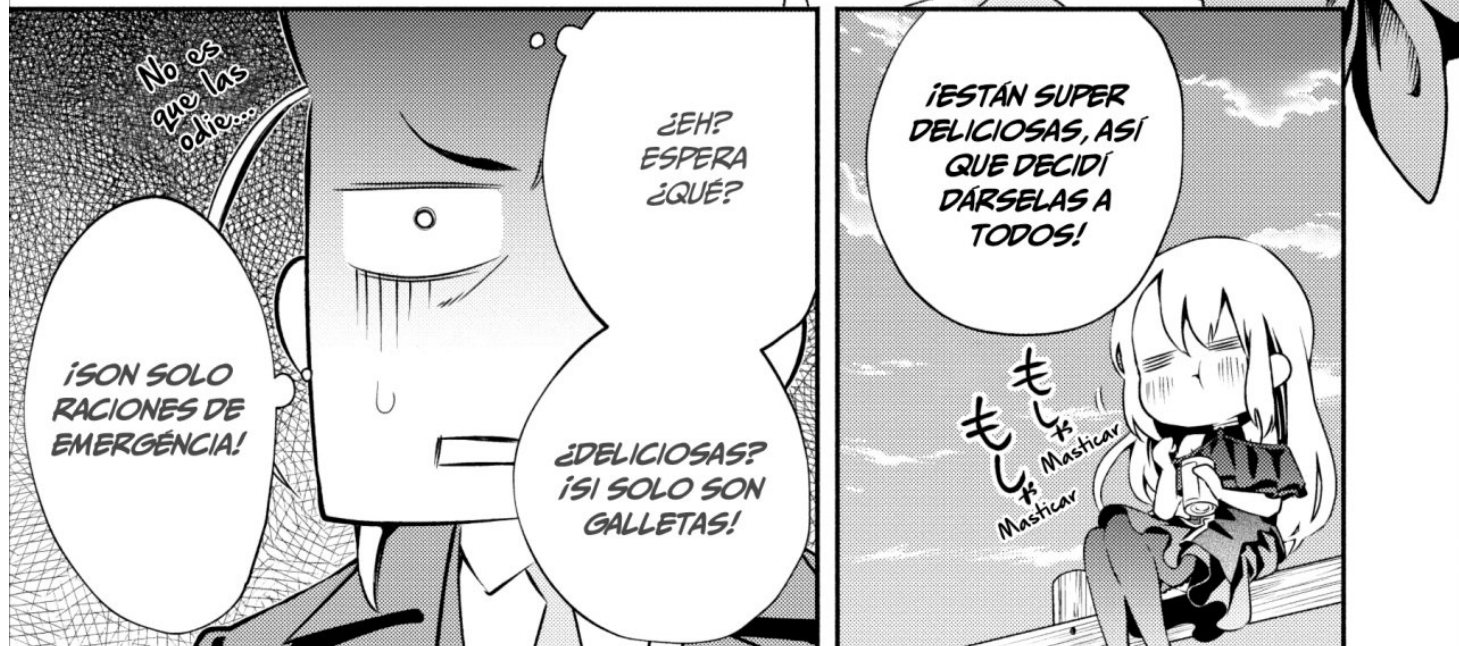
ハッ
ハッ
CORRER
CORRER

¿SE PUEDE
SABER
QUÉ ESTÁS
DISTRIBU-
YENDO!?

¡AH,
MAOU-SAMA!

¿GALLE-
TAS!?

SOLO ESTOY
DISTRIBUYENDO
LAS GALLETAS,
¿RECUERDAS?



No es
que las
odio...

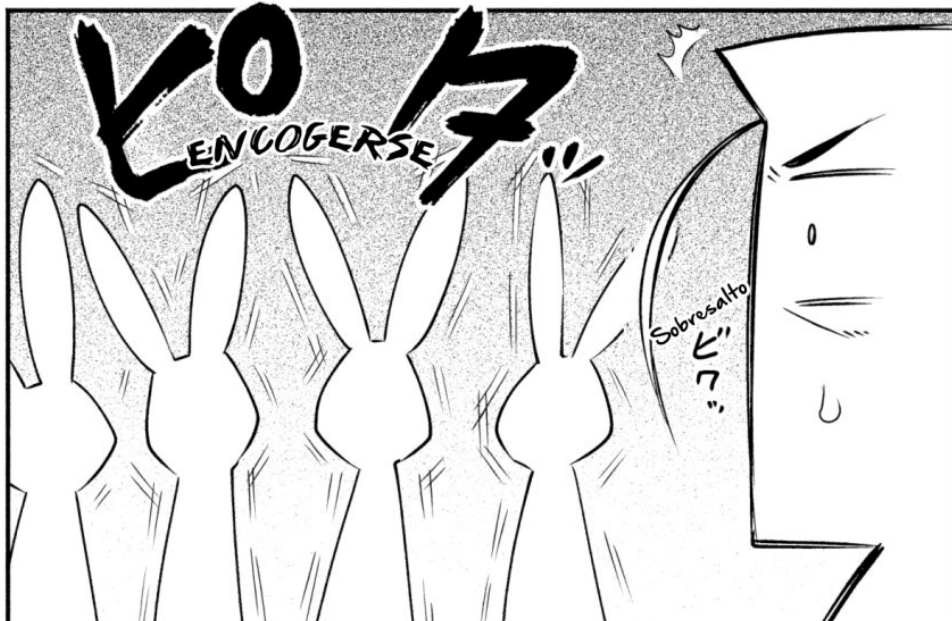
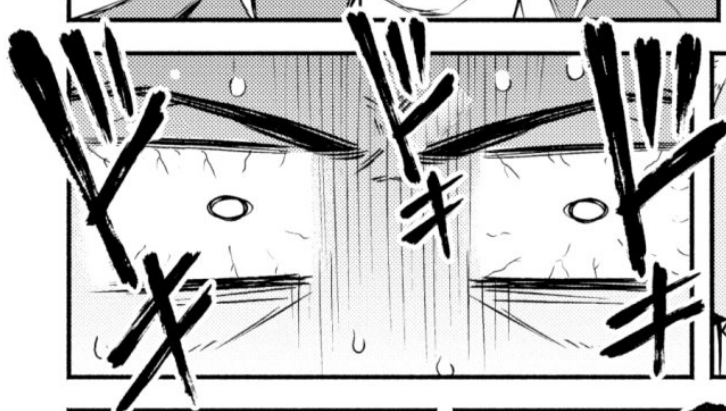
¡SON SOLO
RACIONES DE
EMERGENCIA!

¿EH?
ESPERA
¿QUÉ?

¿DELICIOSAS?
¡SI SOLO SON
GALLETAS!

¡ESTÁN SUPER
DELICIOSAS, ASÍ
QUE DECIDÍ
DARSELAS A
TODOS!

ももも
ももも
Masticar
Masticar
Masticar





¡COMO
IMAGINE,
ESTÁN
FURIOSOS!



EN
CUALQUIER
CASO,
¡EL DINERO!

ENTENDIDO,
JEFE.

YUU, ME
AUSENTARÉ
UNA
TEMPORADA
POR
NEGOCIOS.



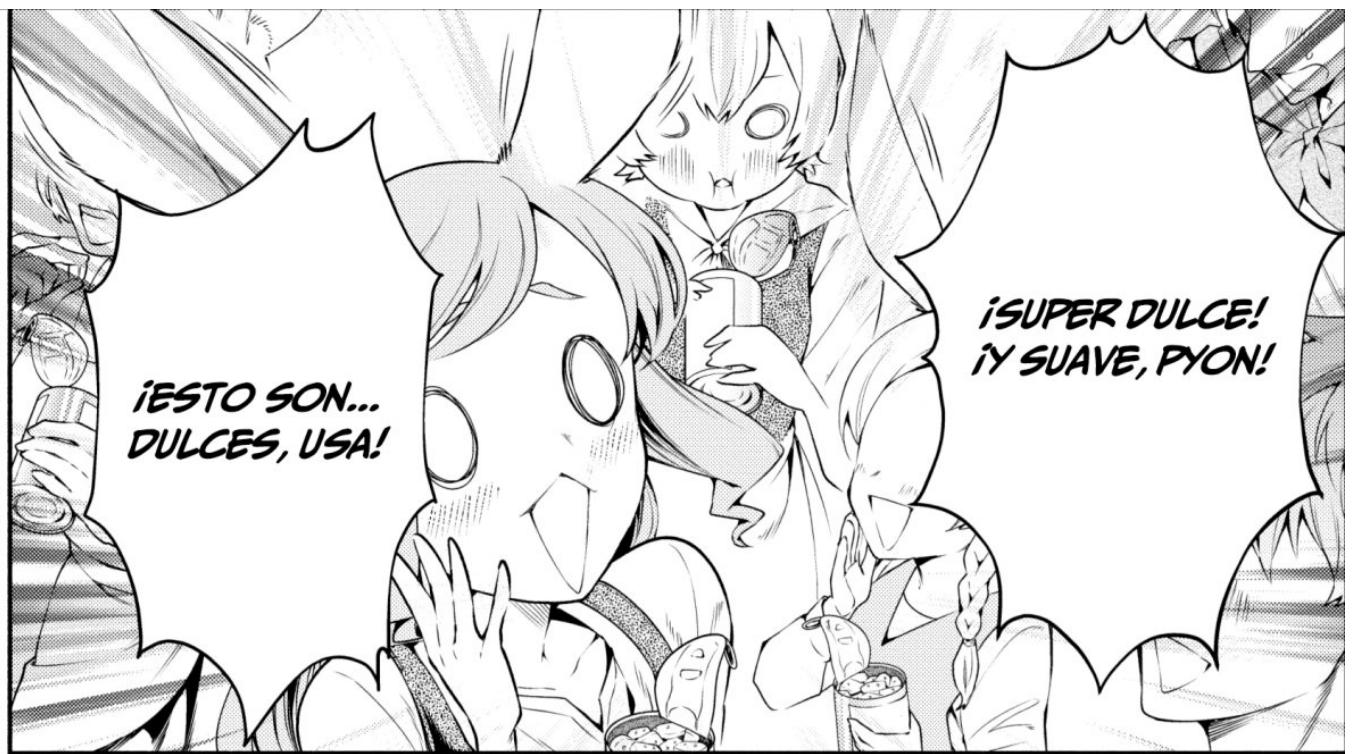
«TELETRANS-
PORTACIÓN
MASIVA»

¡TENGO QUE
CONSEGUIR EL
CAPITAL INICIAL,
SUMINISTROS DE
COMIDA Y TAMBIÉN
LOS UNIFORMES
DE LOS
EMPLEADOS!

¡SI SE NIEGAN A
TRABAJAR COMO
MIS EMPLEADOS,
TODO MI PLAN SE
DESMORONARÁ!

ESTÁ...

¿EH?
¿MAOU-SA
MA?



**¡ESTO SON...
DULCES, USA!**

**¡SUPER DULCE!
¡Y SUAVE, PYON!**

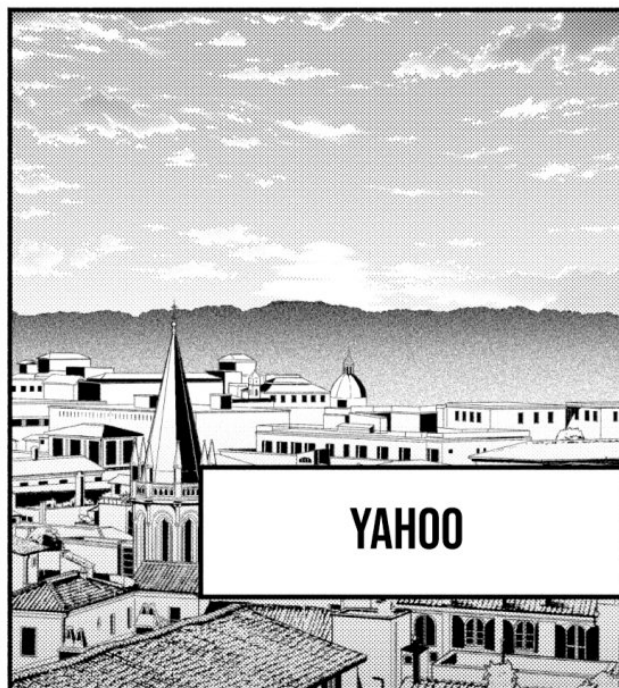


**¡EY! ¿¡QUE
ESTÁS
COMIENDO
TODOS A
ESCONDIDAS SIN
MI!?**

**MÁS
IMPORTANTE,
¿NO
QUERRÍAS
PROBARTE
ESTOS
PANTALON-
CITOS
CORTOS?**

**EL JEFE
ESTARÁ FUERA
UN TIEMPO.**

**AH, YUU-SAMA,
¿SABES DÓNDE
ESTÁ
MAOU-SAMA?**

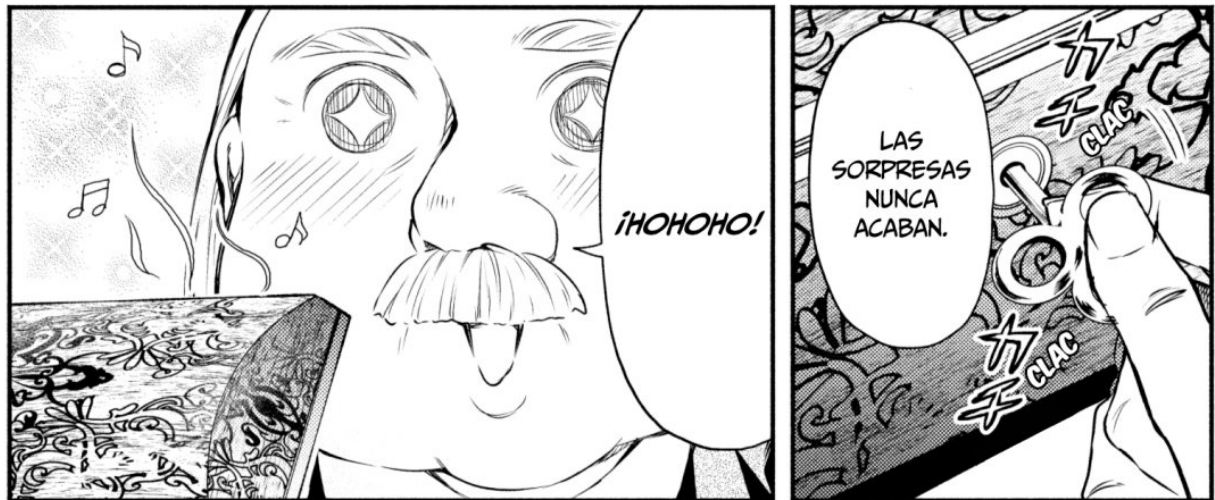


YAHOO



**QUE
RUIDOSA...**

**Tragar
ジュン...**



MI NOMBRE
ES BINGO.
SOY EL
GERENTE DE
ESTA TIENDA.

¡USTED DEBE
SER
KUNAI-SAMA!

¡BIENVENIDO
A NUESTRA
TIENDA!

NECESITO
QUE HAGA 20
DE CADA UNA
DE ESAS
PRENDAS.
¿PUEDE
HACERLO?

¿UN
H-HOMO?

Esa
persona
Es el
gerente
de la tienda...
ya veo.
Parece que
"esa
persona" no
era el
gerente de
la tienda...

HE ESTADO
ESCUCHANDO
RUMORES
SOBRE TI.

INCLUSO SI
ME URGE A
TERMINAR
RÁPIDO,

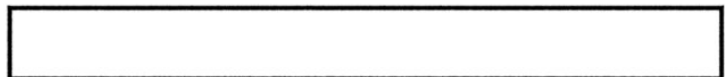
LA
PRODUCCIÓN
POR SI MISMA
TOMARÁ UNA
GRAN
CANTIDAD DE
TIEMPO...

¿SE REFIERE
A E-ESTAS
PRENDAS?

Tienen un
diseño
increíble...

ESTA VEZ
LAS
NECESITO
URGENTE-
MENTE.

UNA VEZ LAS
TENGAS
HECHAS,
ENVÍELAS A
LA VILLA
RABI.





AHHHHH~~
ESTO
ES VIDA ~~



APARTE, YA LE
ENVÍE UNA
INVITACIÓN A
MADAM.



LOS
RESIDENTES
DE RABI NO
PARECE QUE
TENGAN
NINGUNA
QUEJA.

EL
SUMINISTRO
DE COMIDA
ESTÁ
ASEGURADO.

AHORA QUE YA HE
CONFIRMADO
TODOS LOS
CONTRATOS CON
LAS MAYORES
COMPAÑIAS DE
YAHOO,



LO
SIGUIENTE
ES...



CASI TODOS LOS
PREPARATIVOS
ESTÁN
COMPLETADOS.





Y POR ÚLTIMO,
PERO NO
MENOS
IMPORTANTE,
QUE PUEDA
CUIDAR DE LOS
NIÑOS...

SI PIENSO EN
ALGUIEN QUE
PUEDA SER UN
BUEN GERENTE,
QUE SE LLEVE
BIEN CON YUU,



«INVOCAR
ASISTENTE»

ADMINISTRADOR.

CRUZADO

TAHARA
ISAMI.

¡APARECE
ANTE MÍ!





¡ENLISTATE!

TU SCAN TE NECESITA

SI TIENES EXPERIENCIA BASICA, MEDIA O AVANZADA EN LOS SIGUIENTES PUESTOS:



TRADUCTOR: SI TRADUCES ENG-ESP, POR-ESP, JPN-ESP O CHN-ESP, DEFINITIVAMENTE DEBERÍAS ESTAR CON NOSOTROS.



REDRAWER: CONOCIDO COMO REDIBUJADOR. SE ENCARGA DE



REHACER EL DIBUJO QUE SE ENCONTRABA DETRAS DE TEXTO, CONOCIMIENTO BASICO HASTA AVANZADO EN **Ps** Y/O



CLEANER: SE ENCARGA DE LIMPIAR EL RAW (IMAGENES), QUITAR RASTROS DEL ESCANEADO, AJUSTAR BLANCOS Y NEGROS (B/N), AJUSTAR CONTRASTE, BORRAR TEXTO DENTRO DE GLOBOS.



TYPEN: SE ENCARGA DE COLOCAR EL TEXTO YA TRADUCIDO EN LOS GLOBOS DE DIALOGO Y DE AJUSTAR LAS FUENTES DE LOS EFECTOS DE SONIDO (SFX) Y DEMÁS.

...Y ERES APASIONADO POR ESTE GRAN MUNDO, ESCRÍBENOS A NUESTRO FACEBOOK O DISCORD:



@SSCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

¡TE ESPERAMOS!



SS-SCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

SIGUE AL SCAN
EN TMO Y EN
FACEBOOK

 @SSSCANLATION

にゃ

にゃ



Recomendación



Tetsuwan Girl

En el año 1945, Japón fue derrotado en la segunda guerra mundial y fue ocupado por la alianza de las fuerzas armadas de América, Australia, Inglaterra, India y Nueva Zelanda. Aquí surge la historia de Tome Kano, una joven que lo ha perdido todo debido a la guerra. Trabaja como camarera en un bar de cabaret, hasta que un día se le ofrece la oportunidad de ser parte de una exhibición promocional de béisbol profesional femenino. En este nuevo camino, Tome se convierte en una leyenda -La belleza del brazo de hierro- y con ello logra mantener vivos los sueños de todo un país.



Cap. Anterior

 Compartir

 Compartir

 Compartir

 Compartir

 Compartir



Cap. Siguiente

 Compartir

Cargar comentarios

¿Hay algo que quieras hacernos saber sobre este elemento?

 [Reportar](#)

Tumangaonline o lectormanga no cede ni comparte de forma voluntaria los proyectos aquí publicados. Si usted considera que el contenido de tumangaonline o lectormanga está siendo copiado o distribuido en otras webs o aplicaciones, le recomendamos que deje de visitar esas webs que copian el contenido y perjudican a los grupos que realizan las traducciones. El contenido aquí expuesto se proporciona de forma pública únicamente por parte de los grupos de traducción para uso personal y no se cede, vende o permite la copia o el uso de este contenido ninguna webs o aplicación de terceros

Maou-Sama Retry

Capítulo 13.00 Subido por [S-Scanlation](#) [Forgotten](#)
[Translation](#)

← ← MANGA. Sentido de lectura: De derecha a izquierda ← ←

MAOU SAMA RETRY

MECH

TRADUCTOR - [SSCANLATION]

DAVALOP - ITTO

REDRAWER - CLEANNER [SSCANLATION]

DOHKOX

TYPESSETER - FORGOTTEN TRANLATIONS

SPECTHRUM

QUALITY CHECKER - [SSCANLATION]

TOORSCANS

SCAN INGLES



SSCANLATION





¿ERES TÚ
JEFE?







COMO DE
COSTUMBRE,
HAS GASTADO
UNA FORTUNA
PARA ESTO
¿EH?

¿ES ESTE
EL NUEVO
"PUNTO DE
ENCUENTRO"?



ES UN
ESPECIALISTA
EN ARMAS DE
FUEGO.

TAHARA
ISAMI,



ÉL ES EL ÚNICO
ENTRE MIS
AYUDANTES QUE
TIENE LA
CONFIGURACIÓN DE
"GENIO"

DESDE EL
EXTERIOR
PARECE POCO
ESTRICTO Y
APÁTICO, PERO,

LO QUE MÁS LO
DEFINE ES SU
AMOR HACIA
TODAS LAS ARMAS
DE FUEGO
EXISTENTES
EN EL MUNDO.

TODAS SUS
ARMAS
DISPARAN COMO
SI TUVIERAN
VOLUNTAD
PROPIA.

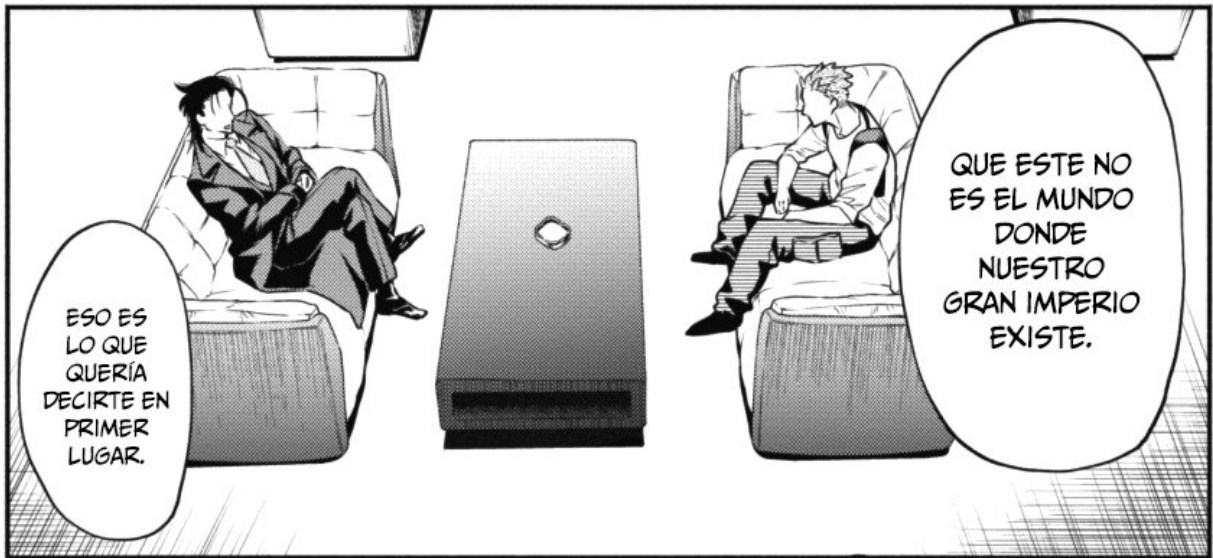


PRIMERO,
QUIERO QUE
SEPAS,



ESTE TIPO
PUEDE
CREAR MÁS
PROBLEMAS
QUE YUU SI
MANEJO MAL
ESTO.

SERÁ
MEJOR QUE
LO TOME
CON
CUIDADO...



ESO ES
LO QUE
QUERÍA
DECIRTE EN
PRIMER
LUGAR.

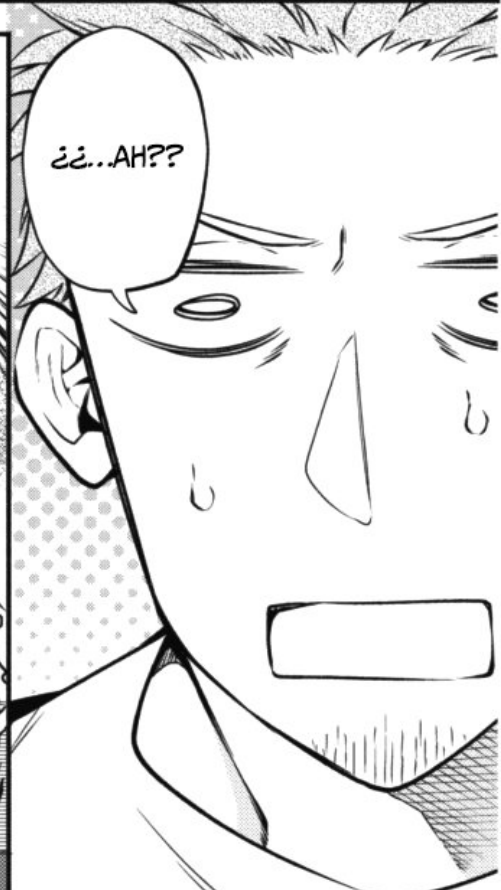
QUE ESTE NO
ES EL MUNDO
DONDE
NUESTRO
GRAN IMPERIO
EXISTE.



ENTONES,
¿QUE ES
ESTE
MUNDO?



¡SÍ, LO ENTIENDO
POR COMPLETO!
¡ESA REACCIÓN ES
COMPLETAMENTE
NORMAL!



¿¿...AH??

DUDO QUE SEAS LA CLASE DE PERSONA QUE HACE ESTE TIPO DE BROMAS, AUNQUE EL CIELO SE CAYERA...

BUENO ...

No puedes decirlo en serio!

¿QUEEEEE?!
¿ESA MUJER
LOCA?!

POR CIERTO,
YUU TAMBIÉN
ESTÁ AQUÍ.

PARECIDO
AL DEL
ANIME QUE
VEÍAMOS DE
NIÑOS?

¿ES ALGÚN
TIPO DE
MUNDO DE
FANTASÍA,

SI LO
PONES
DE ESA
MANERA,
SÍ.

Click

JEFE...

¿PUEDES
CONFIRMAR
ME SÓLO
UNA COSA?

TE ENTIENDO
PERFECTAMENTE.
ELLA ES LINDA
PERO
ATERRADORA
AL MISMO
TIEMPO...

ME PREGUNTO
POR QUE LA
HABRÉ
CONFIGURADO
DE ESA
MANERA.

Sip Sip

Tiene
que ser
una
mentira
...







POR LO MENOS,

SIN EMBARGO, PUEDO DECIRTE ESTO...



DE MOMENTO NO HAY MUCHO QUE PUEDA DECIRTE.



ESTOY PLANEANDO TOMAR EL CAMINO CONTRARIO AL DEL GRAN IMPERIO.



AH...

ESO ME RECUERDA...



DESPUÉS DE TODO, SI NO FUESE POR TI, MANAMI Y YO ESTARÍAMOS MUERTOS AHORA MISMO.

AÚN TENGO VARIOS FAVORES QUE DEVOLVERTE.



EH~



BUENO, CÓMO SEA...



Nt:
siscon:
Complejo
con las
hermanas
menores.
Los que
tienen
mucho
atracción
por sus
hermanas
menores.



Y HAY TRES
CASAS DE
BAÑOS
SEPARADAS
PARA LOS
ALDEANOS.

UNA POSADA
CON AGUAS
TERMALES.

LAS
INSTALACIONES
DE AQUÍ
INCLUYEN UN
HOSPITAL DE
CAMPANA.

PRIMERO
QUE NADA
NECESITO QUE
ADMINISTRES
ESTA POBRE Y
DESOLADA
ALDEA.



Y POR ÚLTIMO,
PERO NO
MENOS
IMPORTANTE,
CUIDAR DE
LOS BEBÉS.

ENCARGARTE
DE CUALQUIER
PROBLEMA
QUE SURJA,
NEGOCIAR CON
LOS NOBLES,

PROVEER
ENTRENAMIENTO
A LOS ALDEANOS,
PROPONER
POLÍTICAS DE
GESTIÓN,

DESPUÉS DE
ESO, TAMBIÉN
NECESITO QUE
REFORMES LA
COMPOSICIÓN
DE LA ALDEA
ENTERA,



Sonreír

¡NO SEAS
RIDÍCULO!
¡NO SOY UN
GATO ROBOT AL
QUE PUEDES IR
DÁNDOLE
ÓRDENES!

ERES UN
"GENIO".





DEFINITIVAMENTE
PUEDES HACERLO,
ESTOY SEGURO
DE QUE PUEDES
HACERLO.



DE
ALGUNA
MANERA...
POR
ALGUNA
RAZÓN...

SENTÍ
COMO SI
ME
HUBIERAN
ELECTRO-
CUTADO...

¿QUÉ
PASA?



¡ACK!
A...
UGH...

Tambalearse



UNA
DECLARA-
CIÓN
BASTANTE
INTERE-
SANTE LA
QUE ACABAS
DE HACER,
TAHARA.



¡MI CUERPO
ENTERO
SERÍA
CORTADO EN
TROCITOS SI
ESA LOCA
MUJER ME
EXAMINA!

¡NO POR
FAVOR,
TE LO
RUEGO!

¿A LO
MEJOR NO TE
ENCUENTRAS
BIEN?

DEJARÉ QUE
YUU TE
EXAMINE.



LA LOC...



¡¡EEH!!



JAJA...

¡VAYA...!
¡PERO SI
ES YUU!



NO...FINAL-
MENTE TENGO
A ALGUIEN
CON QUIEN
PUEDO
COMPARTIR
LA CARGA DE
MI TRABAJO.

CON
ESTO,
FINAL-
MENTE
ME HE
LIBRADO
DE SER
UN
NINERO...



MAOU-
SAMA,
¿QUIÉN
ES ESTE
HOMBRE?

SU COLOR
ES BONITO,
ES UNA
PERSONA
GENTIL.

DEFINITI-
VAMENTE
ERES UN
SECUAZ
DE MAOU,
¿VERDAD?

ESTAS
HACIEN-
DO UNA
CARA
MUY
SUCIA...



...
Dime,
¿Qué ibas
a decir
hace un
momento
eso de la
lo-que?



¿Q-quiénes
son estos
niños?



VOY A
RECUPERAR
CADA FUNCION
AUTORI-
TARIA Y
ADMINIS-
TRATIVA.

...ESO SIGUE
SIN SER
SUFICIENTE.

¿QUE QUIERES
CONSEGUIR EN
ESTE MUNDO?

¿PLANEAS
VOLVER A
NUESTRO MUNDO
ORIGINAL EN
ALGÚN
MOMENTO?

N-no,
sobre
eso...
veras...



NO, ANTES
QUE ESO,

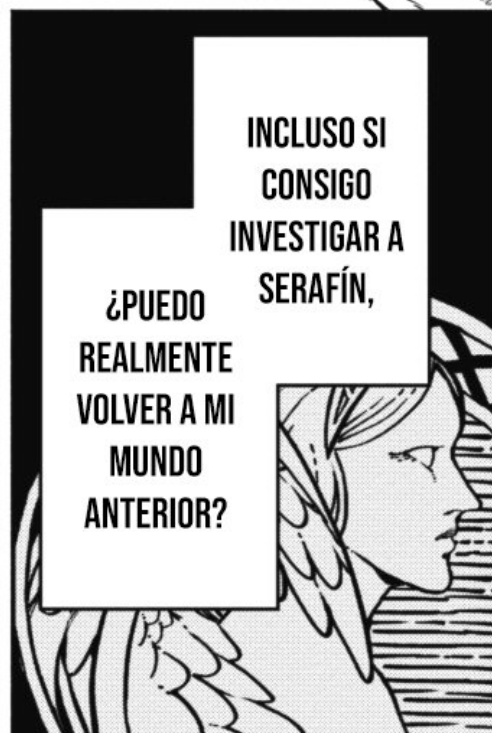


LO ÚNICO
QUE ME
ESPERARÍA
ES MI VIDA
COTIDIANA Y
TRABAJO.

EN PRIMER
LUGAR,
AUNQUE
VUELVA A
MI MUNDO,

INCLUSO SI
CONSIGO
INVESTIGAR A
SERAFÍN,

¿PUEDO
REALMENTE
VOLVER A MI
MUNDO
ANTERIOR?



INCLUSO SI
VOLVIESE A
MI MUNDO
ANTERIOR,

INFINITY
GAME
YA NO...

¿QUÉ PASARÁ
CON LOS QUE
HE INVOCADO
AQUÍ?



EL GRAN
IMPERO QUE
EXISTE EN EL
JUEGO,

DOMINÓ EL
MUNDO
ENTERO POR
LA FUERZA.

POR AHORA
HARÉ LO QUE
PUEDA.



SUPONGO
QUE NO TIENE
SENTIDO
PENSAR
SOBRE ESO
AHORA.





ESTOY HARTO
DE MATAR A
OTROS Y SER
RESENTIDO.

FINALMENTE,
HE SIDO CAPAZ
DE VENIR
A UN MUNDO
DIFERENTE,



¡MIERDA!

¡MIERDA!

GOLPE



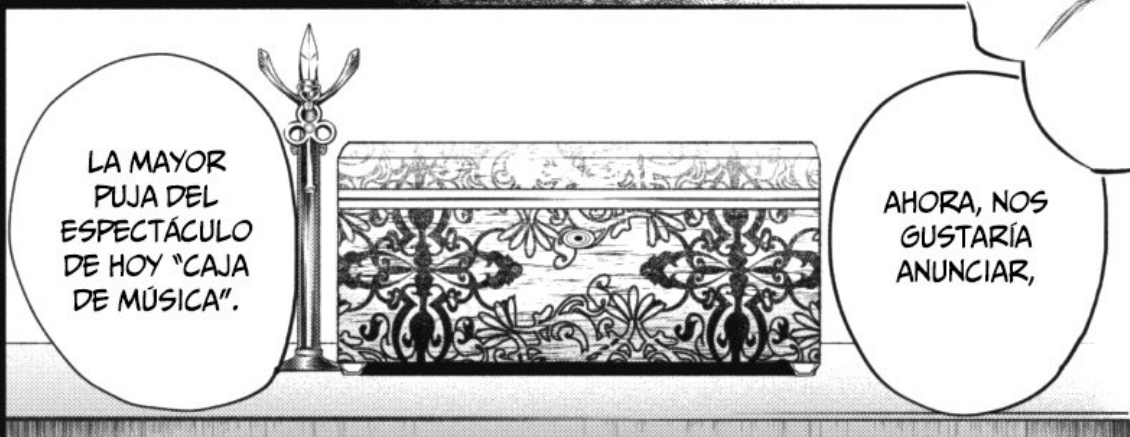
¡FRIED OYSTER,
ZORRA
ASTUTA!

APRETAR

NOBLE: DONA DONA



**¡¡SE
ATREVE A
MENOS-
PRECIARME!**



LA MAYOR
PUJA DEL
ESPECTÁCULO
DE HOY "CAJA
DE MÚSICA".

AHORA, NOS
GUSTARÍA
ANUNCIAR,



**¡42 MONEDAS
GRANDES DE
ORO!**

BULLICIO



MENUDO
PAR DE
TONTOS.



CON UNA
GRAN
OFERTA
DE...



ESO
OBVIA-
MENTE
SERÁ MIO.



MADAM
FRIEDOYSTER
FRIEDBUTTER



EL
OFERTANTE
ES...



¡ESO
SIGNIFICA
QUE TIENE
QUE SER UN
OBJETO
MÁGICO
EXCEP-
CIONAL!

ESA MUJER
HA PAGADO
TAL
FORTUNA
POR ESO...

¡LA
MADAM
NUNCA
DEJA DE
SORPREN-
DERNOS!

42
MONEDAS
GRANDES
DE ORO...



¡APLAUSOS
PARA LA
VICTORIA DE
LA MADAME
FRIEDOYSTER!

RECHINAR

¡LA MADAM
ES UNA
VERDADERA
NOBLE
ENTRE
TODOS LOS
NOBLES!





LO QUE MÁS
ME MOLESTA
ES QUE

MI ADORABLE
"ESPOSA" WHITE.
ME HA PROHIBIDO
ESTRICTAMENTE
ENTRAR EN
CONTACTO CON
ESE HOMBRE.



TERCERA
...
DEBE ESTAR
HABLANDO
DE LA
ELEGANTE
SANTA
LUNA...



LO CUAL ES
IMPOSIBLE,
PERO AUN ASI
LO DICE SIN
UNA PIZCA DE
VERGÜENZA.

PARA
ATREVERSE A
DECIR QUE UNA
CASTA SANTA
ES SU ESPOSA,

YA
VEO.

Y ESE
ARTISTA
IDIOTA,
SÓLO
ASINTIÓ EN
RESPUESTA.



ESPERO VER
QUÉ CARA
PONDRÁ ESA
FRIEDOXSERS.

¡NO
PUEDO
ESPERAR
A QUE
LLEGUE
ESE DÍA!

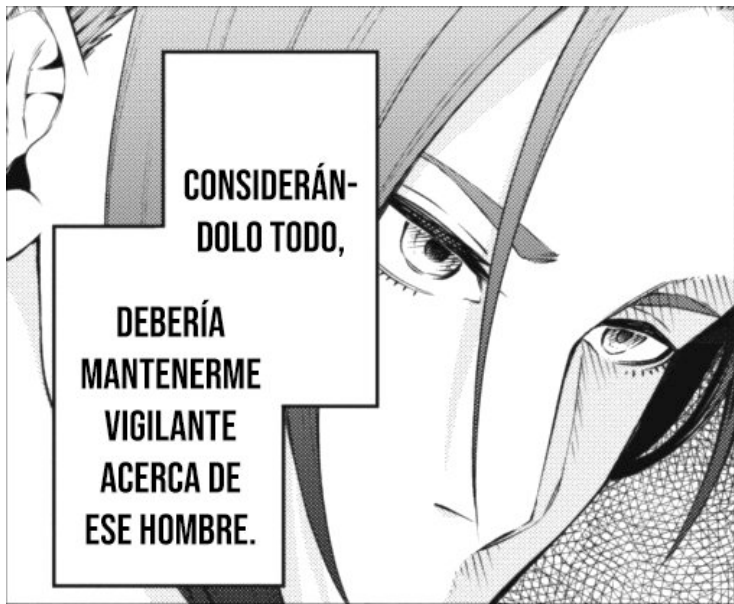


LE ARREBA-
TARÉ A ESE
HOMBRE
CADA
OBJETO
QUE POSEA,

OH
BUENO,
DE
TODOS
MODOS,
TARDE
O TEM-
PRANO.



CUANDO
ESE
MOMENTO
LLEGUE
...



CONSIDERÁN-
DOLO TODO,

DEBERÍA
MANTENERME
VIGILANTE
ACERCA DE
ESE HOMBRE.



ME LAS HE
ARREGLADO
PARA QUE
SE RELAJE
POR
AHORA...

Sí...



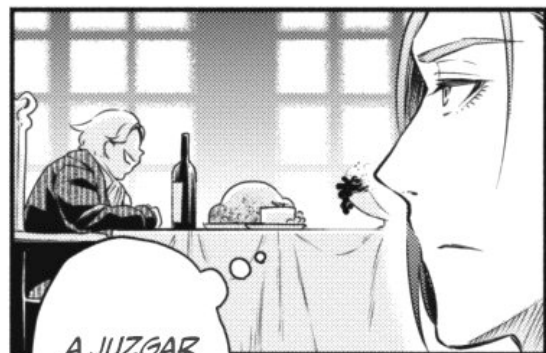
Y ESTOY BASTANTE
SEGURO DE QUE
HAY ALGUNAS
PERSONAS QUE
DICEN QUE ES EL
REY DEMONIO

Y OTROS DICEN
QUE ES UN
ARISTÓCRATA
QUE VIENE DEL
OTRO LADO DEL
OCÉANO.

ALGUNAS
PERSONAS DICEN
QUE ES ALGUIEN
EXTREMADA-
MENTE RICO,



UNO
DE ESTOS
DÍAS LO
ENFRENTARÁ.



A JUZGAR
POR EL
ESTADO
ACTUAL DEL
MAESTRO.



Veje
Veje

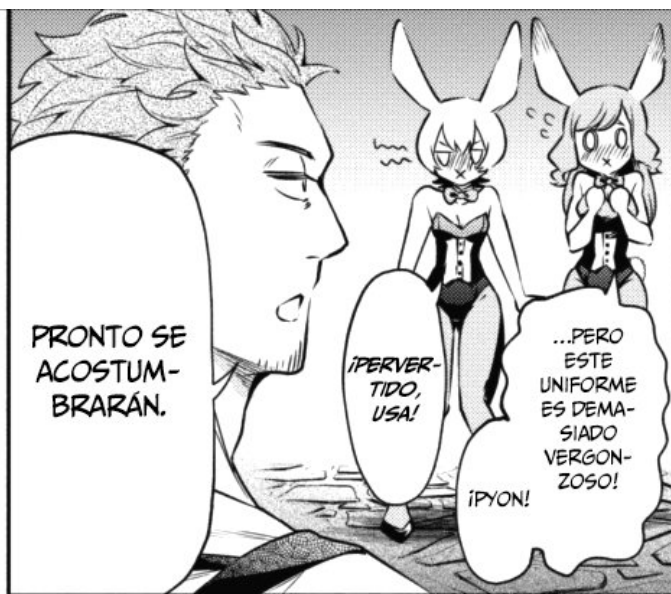


PERO
RESULTÓ
SER
BASTANTE
INCREÍBLE.

Eh

TENÍA MIS
DUDAS AL
PRINCIPIO

SE SUPONE QUE
ESTO SON
TRAJES DE
CONEJO PARA
LA POSADA CON
AGUAS
TERMALES.



*NT: Se refiere a cortar los árboles



ESTÁS
TRABAJANDO
DURO
¿VERDAD?



¿NO ESTÁS
SIENDO
DEMASIADO
OBEDIENTE?



PODRÍA
DECIR LO
MISMO
SOBRE TI.

BUENO.

DESPUÉS DE
TODO, EL JEFE
HA PUESTO
TODAS SUS
EXPECTATIVAS
EN MÍ.



¿AUNQUE
SIEMPRE HA
ACTUADO SEGÚN
EL PUNTO DE
VISTA DEL
JEFE?


SÍ, ESO ES
EXACTA-
MENTE.



SI FUERAS
LA DE
SIEMPRE,

NO VERÍA
RARO SI LA
POBLACIÓN DE
ESTE LUGAR
DISMINUYERA.

ESO ES
MUY CRUEL
POR TU
PARTE.




ENTONCES,
¿EXACTA-
MENTE
QUÉ ES LO
QUE ESTÁ
PENSANDO
EL JEFE?

ESA ES LA
RAZÓN
EXACTA POR
LA QUE
QUIERO
SABER...



HASTA AHORA,
LA ÚNICA QUE
COMPARTÍA EL
PUNTO DE
VISTA MÁS
CERCANO AL
DEL JEFE ERA
YUU



CORRÍGEME
SI ME
EQUIVOCO,
PERO TIENES
ALGUNAS DE
LAS
RESPUESTAS
QUE BUSCO,
VERDAD?

NO DUDARÍA EN
USAR CUALQUIER
MÉTODO O
PREPARACIONES
AVANZADAS
CON TAL DE
CONSEGUIR SU
OBJETIVO

ESTA MUJER ES
UNA LUNÁTICA,
PERO A LA VEZ
TIENE UNA
MENTE MUY
PERSPICAZ.

ESA
CARACTE-
RÍSTICA SUYA
ES SIMILAR A
LA DEL JEFE.



Y NO
PARECE
ESTAR
MINTIENDO
...



HABLANDO
HONESTAMENTE,
YO TAMPOCO LO
COMPRENDO.



EH...

MALDICIÓN,
ESO HA
TRAICIONADO
MIS
EXPECTATIVAS.



EN EFECTO,
HA DICHO QUE ESTÁ ABURRIDO DE TOMAR SIEMPRE EL MISMO CAMINO.



EL JEFE ME DIJO QUE TOMARÁ UN CAMINO DIFERENTE
AL DEL GRAN IMPERIO



¿DE VERDAD ESTÁS DE ACUERDO CON ESO?

YUU.



SIENTO...

¡"LA EXISTENCIA DE UN DIOS" DENTRO DE ÉL!



HE EXPERIMENTADO "LA DISCREPANCIA DEL MUNDO".

VERÁS, TAHARA ...



AQUÍ VAS DE NUEVO DICIENDO COSAS RARAS...



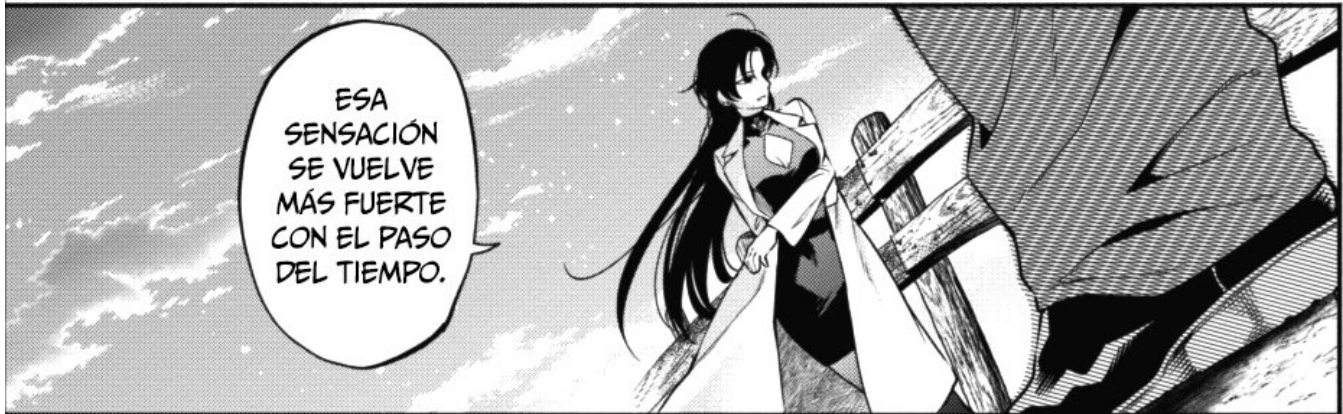
NO, TE
EQUIVOCAS.



¿QUÉ
DEMONIOS
ES ESO?!

¿ESO DE
NUEVO?!
¿ES ALGO
COMO LOS
SECRETOS
DEL CUERPO
HUMANO O LA
EVOLUCION?!

¡BUAJAJA!
!!
!!

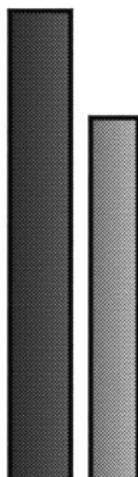


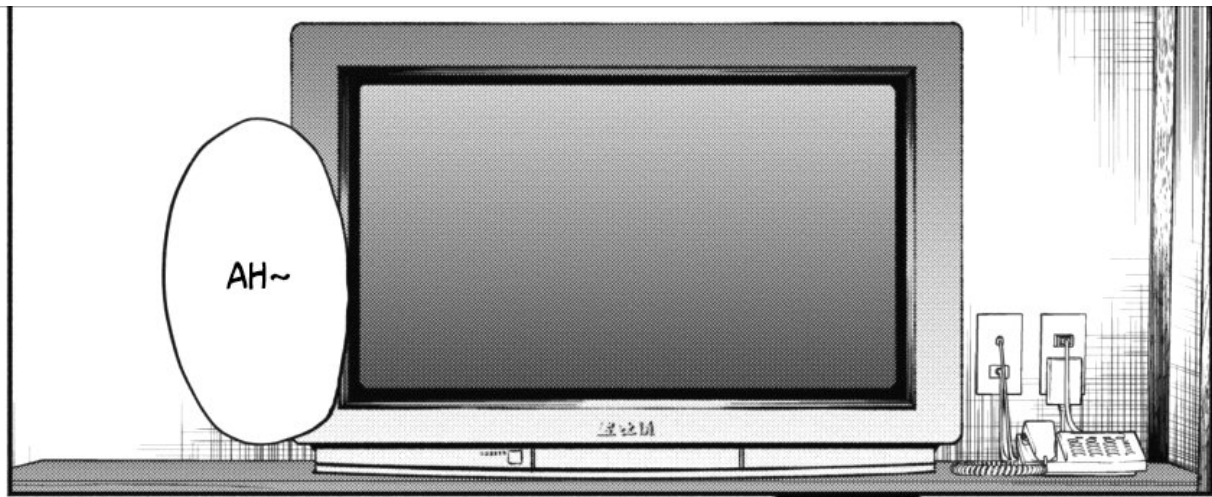
ESA
SENSACIÓN
SE VUELVE
MÁS FUERTE
CON EL PASO
DEL TIEMPO.



DE ALGÚN
MODO LO
SIENTES
TAMBIÉN,
¿VERDAD?

TÚ
MISMO,





NT: Manju es un dulce tradicional japonesa. Es común encontrarla en las habitaciones de las posadas con aguas termales.







TU CABEZA
SEGURO ESTÁ
LLENA DE
PENSAMIENTOS
SUCIOS.

P-PERVERTIDO
¿QUE ESTÁS
INTENTANDO
HACERLE A
AKU?!

ELLAS
ESTÁN
DURMIENDO
AL LADO
MIO.



DE ALGÚN
MODO

...

...

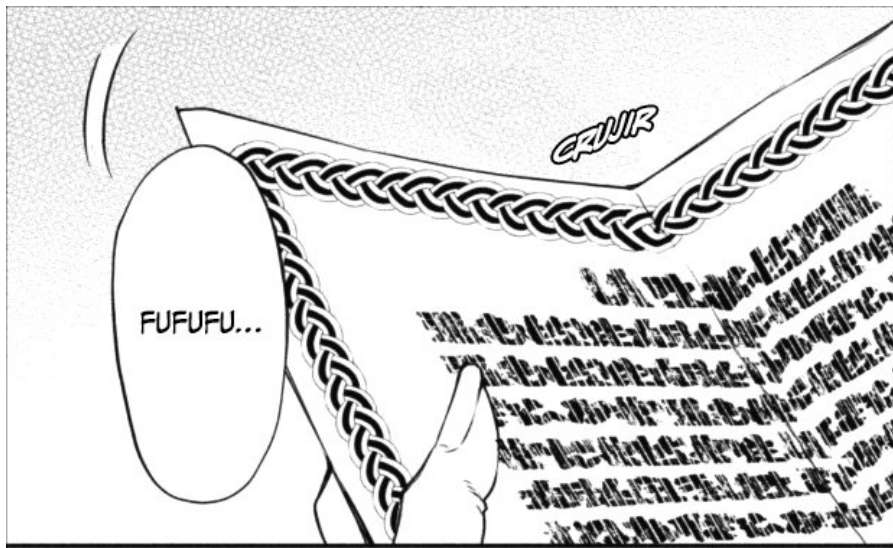


¿CUÁNTAS
VECES MÁS
PIENSAS
ACUSARME
FALSAMENTE?!

! ME HAS
TOCADO EL
TRASERO
JUSTO
AHORA,
¿VERDAD?!

¡HYAA!

ESTO DA LA
IMPRESIÓN DE
QUE SOY UN
CRIMINAL...



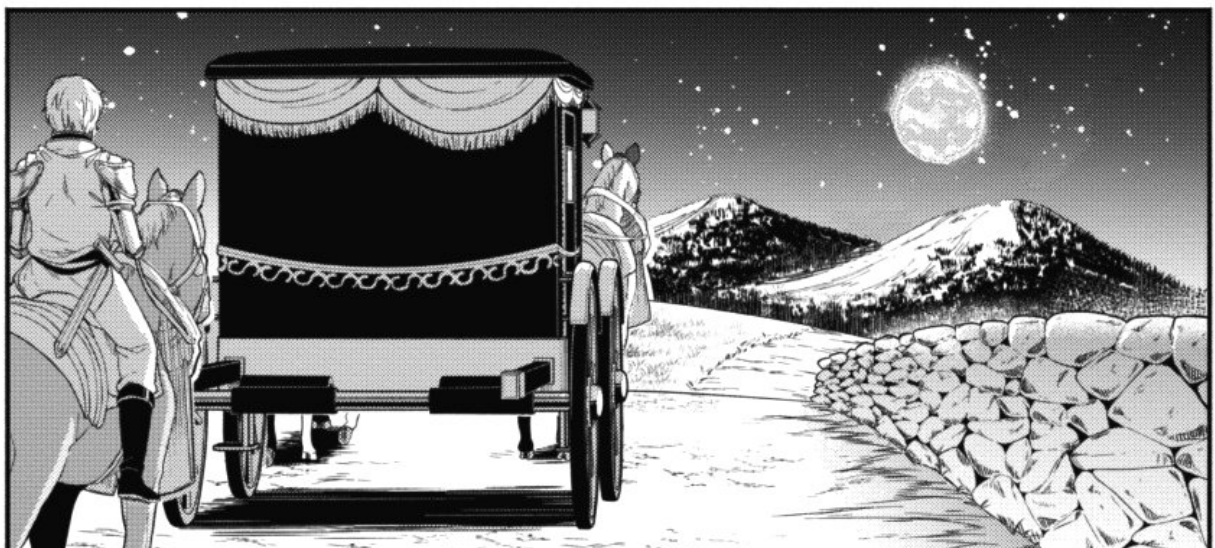
FUFUFU...



ESPERO
ESO CON
ANSIAS...
CON MUCHAS
ANSIAS



CADA
PALABRA
QUE SALGA
DE MI BOCA
SE VOLVERÁ
REALIDAD...
EH.





¡ENLISTATE!

TU SCAN TE NECESITA

SI TIENES EXPERIENCIA BASICA, MEDIA O AVANZADA EN LOS SIGUIENTES PUESTOS:



TRADUCTOR: SI TRADUCES ENG-ESP, POR-ESP, JPN-ESP O CHN-ESP, DEFINITIVAMENTE DEBERÍAS ESTAR CON NOSOTROS.



REDRAWER: CONOCIDO COMO REDIBUJADOR. SE ENCARGA DE



REHACER EL DIBUJO QUE SE ENCONTRABA DETRAS DE TEXTO,
CONOCIMIENTO BASICO HASTA AVANZADO EN **Ps** Y/O



CLEANER: SE ENCARGA DE LIMPIAR EL RAW (IMAGENES), QUITAR
RASTROS DEL ESCANEADO, AJUSTAR BLANCOS Y NEGROS (B/N),
AJUSTAR CONTRASTE, BORRAR TEXTO DENTRO DE GLOBOS.



TYPED: SE ENCARGA DE COLOCAR EL TEXTO YA TRADUCIDO EN
LOS GLOBOS DE DIALOGO Y DE AJUSTAR LAS FUENTES DE LOS
EFECTOS DE SONIDO (SFX) Y DEMÁS.

...Y ERES APASIONADO POR ESTE GRAN MUNDO, ESCRÍBENOS A
NUESTRO FACEBOOK O DISCORD:



@SSCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

¡TE ESPERAMOS!



BY BLACKTIGER00

SS-SCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

SIGUE AL SCAN
EN TMO Y EN
FACEBOOK

 @SSSCANLATION

にゃ

にゃ



Recomendación



Tetsuwan Girl

En el año 1945, Japón fue derrotado en la segunda guerra mundial y fue ocupado por la alianza de las fuerzas armadas de América, Australia, Inglaterra, India y Nueva Zelanda. Aquí surge la historia de Tome Kano, una joven que lo ha perdido todo debido a la guerra. Trabaja como camarera en un bar de cabaret, hasta que un día se le ofrece la oportunidad de ser parte de una exhibición promocional de béisbol profesional femenino. En este nuevo camino, Tome se convierte en una leyenda -La belleza del brazo de hierro- y con ello logra mantener vivos los sueños de todo un país.



Cap. Anterior

f Compartir

🐦 Compartir

📧 Compartir

📌 Compartir

💬 Compartir



Cap. Siguiente

🔗 Compartir

Cargar comentarios

¿Hay algo que quieras hacernos saber sobre este elemento?

🚩 [Reportar](#)

Tumangaonline o lectormanga no cede ni comparte de forma voluntaria los proyectos aquí publicados. Si usted considera que el contenido de tumangaonline o lectormanga está siendo copiado o distribuido en otras webs o aplicaciones, le recomendamos que deje de visitar esas webs que copian el contenido y perjudican a los grupos que realizan las traducciones. El contenido aquí expuesto se proporciona de forma pública únicamente por parte de los grupos de traducción para uso personal y no se cede, vende o permite la copia o el uso de este contenido ninguna webs o aplicación de terceros

Maou-Sama Retry

Capítulo 14.00 Subido por [S-Scanlation](#) [Forgotten](#)
[Translation](#)

← ← MANGA. Sentido de lectura: De derecha a izquierda ← ←

MAOU SAMA RETRY

MECH

TRADUCTOR - [SSCANLATION]

DAVALOP - ITTO

REDRAWER - CLEANNER [SSCANLATION]

DOHKOX

TYPESSETER - FORGOTTEN TRANLATIONS

SPECTHRUM

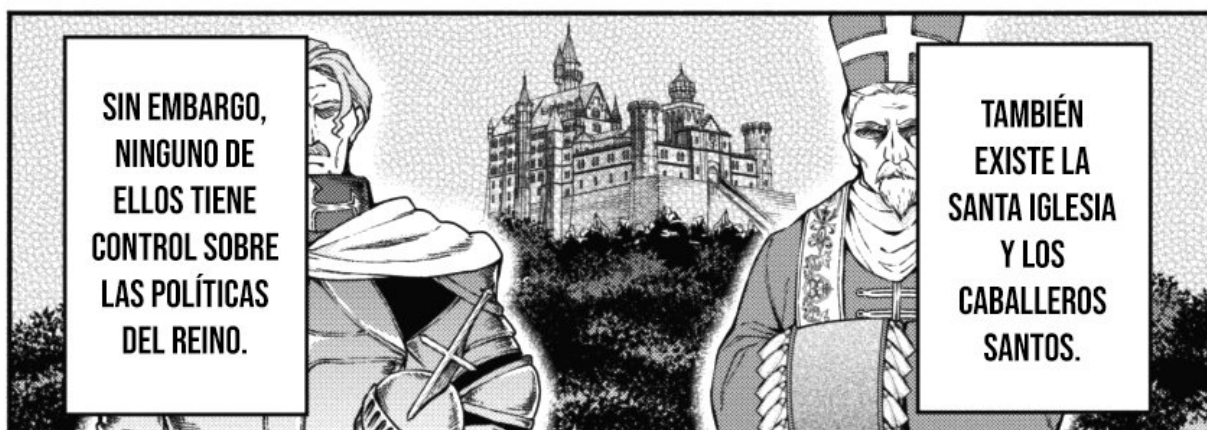
QUALITY CHECKER - [SSCANLATION]

TOORSCANS

SCAN INGLES



SSCANLATION





SU PODER
FINANCIERO
NO ES MUY
GRANDE, PERO
SU PODER
MILITAR NO
TIENE RIVAL.

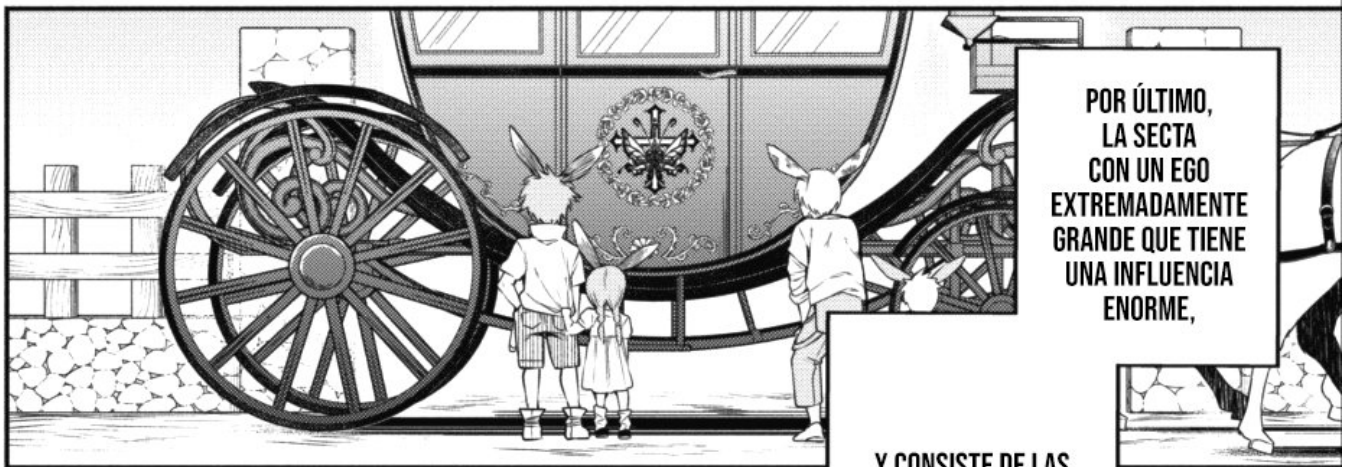
CONSISTE DE
UN GRUPO DE
ARISTÓ-
CRATAS
CONOCIDOS
COMO
“LA SECTA
MILITAR”

EL SIGUIENTE
EN LA LISTA,
ES EL GRUPO
BAJO EL
MANDO DEL
MARISCAL
ARTS.



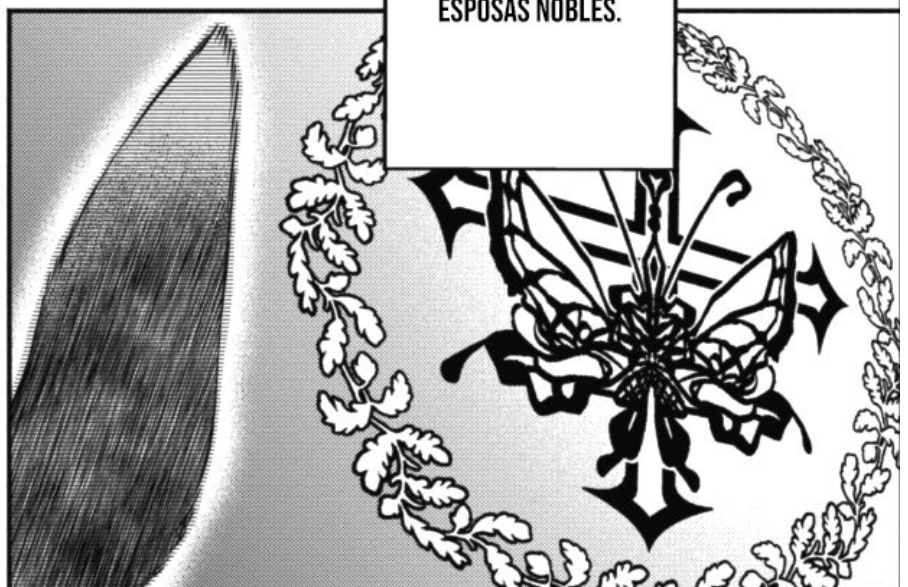
AUNQUE
SEAN UNA
MINORÍA, NO
PUEDES
IGNORARLOS.

TAMBIÉN HAY
UNA SECTA DE
ARTISTAS BAJO
EL CONTROL DE
FRIEDOYSTER
FRIEDBUTTER.



POR ÚLTIMO,
LA SECTA
CON UN EGO
EXTREMADAMENTE
GRANDE QUE TIENE
UNA INFLUENCIA
ENORME,

Y CONSISTE DE LAS
ESPOSAS NOBLES.






ESA SECTA
ESTÁ
CONTROLADA
POR
FRIEDPRAWN
FRIEDBUTTER



BUENOS DÍAS,
CABALLEROS.



ES UN
PLACER QUE
SEAMOS
UNA
BIENVENIDA
AGRADABLE
PARA USTED,
MADAME.



ES
COMPLETA-
MENTE
DIFERENTE
DE LOS
RUMORES.

REALMENTE
ES UNA
ALDEA
TRANQUILA
...



EN EFECTO. DE
ENTRE TODOS LOS
INCONTABLES
HOMBRES QUE HE
CONOCIDO, NO
ERES UNO QUE
SEA SÓLO
HABLADURIA.



ESTE LUGAR SE
CONVERTIRÁ EN
EL PARAÍSO PARA
LAS DAMAS.

SEGURAMENTE
SEA UNA BROMA.
LA REFORMA
SIGUE ESTANDO
EN LAS
PRIMERAS
FASES.

SI LE DA
ALREDEDOR DE UN
MES, SEGURO
MEJORARÁ.



ASÍ QUE ESTA
ES LA ALDEA
DE LA QUE
HABLABA LA
MADAME.

HOHO
...



LE TRAERAN MÁS
SORPRESAS Y
PLACER DEL
QUE PUEDA
IMAGINARSE,
MADAME.

ME SIENTO
ALAGADO.
COMO SEA,
LE ASEGURO
QUE LAS
INSTALACIONES
A LAS QUE LA
VOY A LLEVAR,

ESTOY
DESEÁNDOLO.



DESPUÉS DE
TODO, HAY
"VERDAD" EN TUS
PALABRAS Y
OBJETOS.

ASÍ QUE EL
JABÓN ESTÁ
FUNCIONANDO
COMO SE
ESPERABA...



¡¿OYE
ANCIANO, TE
HE DICHO QUE
ESPERES
VERDAD?!

ESTE
ANCIANO
SE ESTÁ
VOLVIENDO
IMPACIENTE

Ho
Ho



MADAME,
¿ESTE
CABALLERO
ES?

AH...LO
SIENTO
POR LA
PRESEN-
TACIÓN
TARDÍA.



¡Muestra
algo de
respeto
hacia tus
mayores,
quieres?!

SIGUES TAN
GROSERA
COMO
SIEMPRE,
HUH...

¡SILENCIO
ANCIANO!



COMO NO LE
QUEDA MUCHO
DE VIDA, LO HE
TRAÍDO
CONMIGO PARA
QUE PUEDA
HACER UNOS
BONITOS
RECUERDOS EN
SUS ÚLTIMOS
DÍAS.

COMO PUEDES
VER, SUS OJOS
ESTÁN EN MAL
ESTADO.

ESTE ANCIANO
ES EL COMANDO
SAMBO QUIEN
HA VIVIDO MÁS
DE LO QUE
DEBERÍA.

NT:
Sambo
es un
arte
marcial
y
deporte
soviético





SOBRESALTO

CREO QUE
ES POSIBLE
CURARLA SIN
NINGÚN
PROBLEMA.



SIN EMBARGO,
TENGO UN
SUBORDINADO
QUE ES UN
DOCTOR CON
HABILIDADES
EXTRAOR-
DINARIAS.

SOBRE LA
HERIDA DE ESTE
CABALLERO,

PARECE QUE
HA TENIDO
UNA
EXPERIENCIA
BASTANTE
DESAGRA-
DABLE...



¿...ES
ESO
VERDAD?

ES
ESO...



¡TÚ!

¿LO QUE
ACABAS DE
DECIR, ES
VERDAD?!

GOLPE



Sí...

Sí...



¡...POR
FAVOR!

¡...POR
FAVOR!

Goteo
Goteo



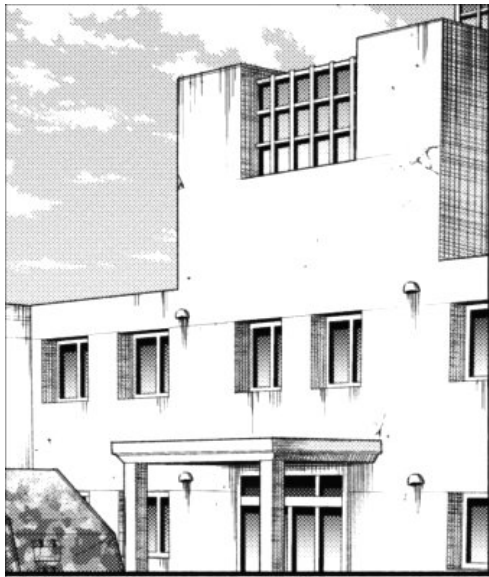
SI ESTÁ DE
ACUERDO,
¿DEBERÍA
LLEVARLO
ALLÍ
PRIMERO?

SEÑOR
CLIENTE
...

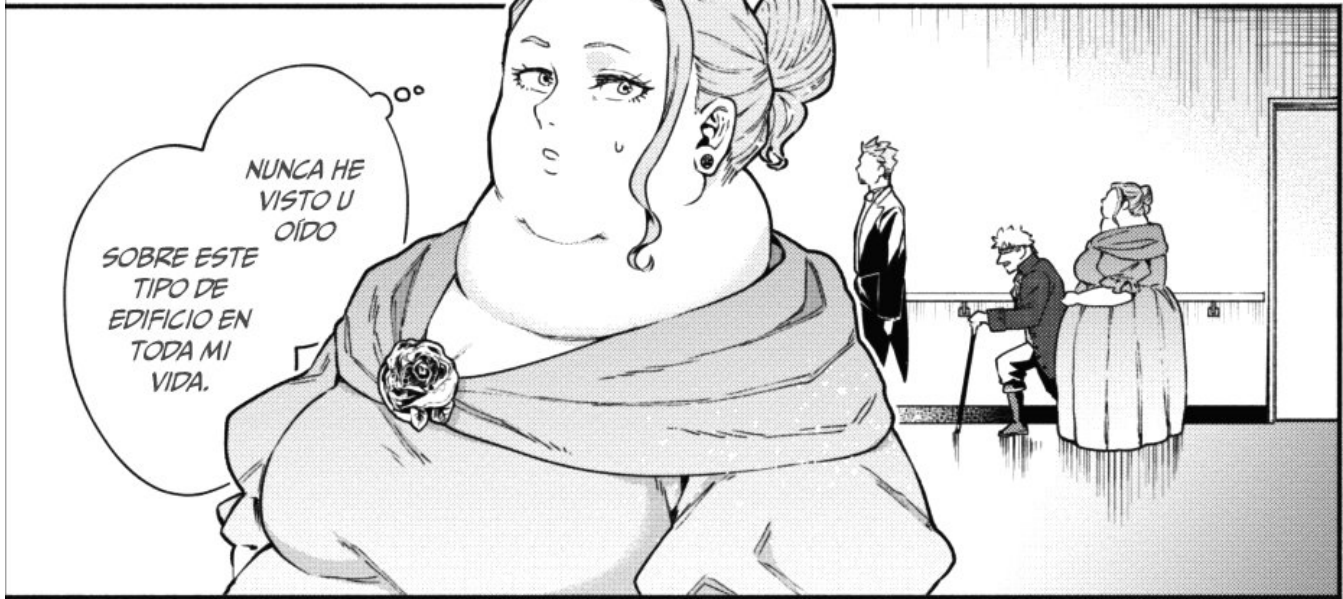


Gentilmente





LA MADAME Y
UN ANCIANO
VAN HACIA TI
AHORA
MISMO.
CUANDO
LLEGUEN...



NUNCA HE
VISTO U
OIDO
SOBRE ESTE
TIPO DE
EDIFICIO EN
TODA MI
VIDA.



ESTA ES LA
SALA DE
EXAMINACIÓN



SE ESTA
SORPREN-
DENTEMENTE
FRESCO AQUÍ.
ME PREGUNTO
CUÁNTAS
PIEDRAS
MÁGICAS SE
USARON PARA
ESTE EDIFICIO.

NUESTRO
MAESTRO
KUNAI, ES
EL HOMBRE
QUE HA
INVENTADO
ESTE EDIFICIO.



Y SEÑOR
SAMBO.

BIENVENIDOS,
MADAME

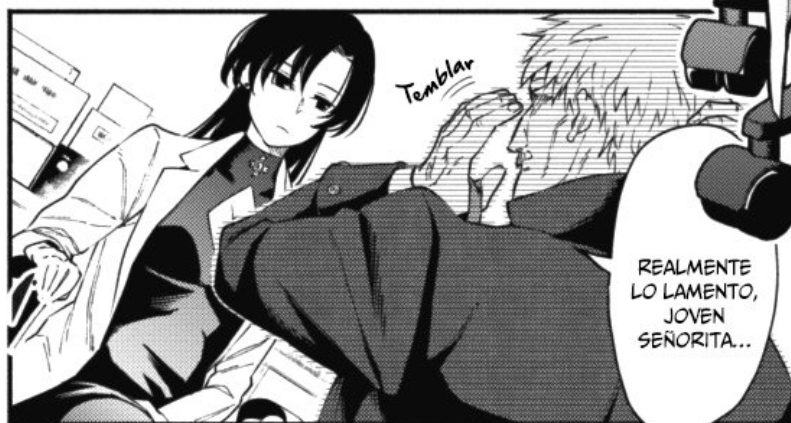


ESTA MUJER...
AHORA
ENTIENDO
PORQUE LOS
HOMBRES HUYEN
DE TI.

GOLPE

¡VAMOS
VIEJO, DEJA
YA QUE VEA
TUS OJOS!

¡CALLATE,
VIEJO
SENIL!



Temblar

REALMENTE
LO LAMENTO,
JOVEN
SEÑORITA...



FUI ATACADO
POR EL
VENENO
DE UNA
"SERPIENTE
ROJA
MANCHADA".

ENTIENDO
...



ENSEÑARTE
ALGO TAN
HORRIBLE Y
REPUGNANTE.



LO
APRECIARÍA
MUCHÍSIMO.

SI PUDIERA
VER MEJOR,
INCLUSO SI
ES SÓLO UN
POCO,



AHORA MISMO,
COMO MUCHO,
APENAS PUEDO
VER SILUETAS.



POR FAVOR,
SÍGAME POR
AQUÍ...



QUIERES QUE
LO ENGAÑE
USANDO
MEDICINA EN
SU LUGAR,
¿VERDAD?

SÍ.



SONRISA

NUESTRO
REINO YA

HA
DESARROLLADO
CON ÉXITO UNA
CURA PARA ESTA
CONDICIÓN.

POR FAVOR
TÉNGALO
POR
SEGURO.





¡CÁLLATE DE UNA VEZ, LOCO RUIDOSO!

HAS ENGORDADO DE NUEVO, ¿VERDAD?!

¿QUÉ HAS COMIDO PARA VOLVERTE TAN GORDO...?!

GOLPE



¿TIENES RAZÓN!

¡ESTOY SEGURO DE QUE ESE VIEJO SE ALEGRARÁ TAMBIÉN!



AHORA... VUELVE YA CON ARTS, RÁPIDO.



ESTÁ BIEN...

SIENTO TODO ESTE LÍO. POR DIOS, ESE ANCIANO...



PASO

PASO

¡ARTS-DONO, SAMBO VUELVE A TU LADO!

¡Whoa!

AH...

IRE A ESCOLTAR AL SEÑOR SAMBO DE VUELTA AL CARRUAJE.



ESTE ES TU PAGO POR DEVOLVERLE LA VISTA.



¿ESTÁ BIEN QUE YO ACEPTÉ ESO?

DESPUÉS DE TODO, HE CONSEGUIDO HACER QUE DOS TERCOS Y MOLESTOS ANCIANOS ME DEBAN UN FAVOR GRACIAS A TI.

TOTAL-
MENTE.



ES
ESA...

¿UNA MONEDA
LAMBDA SANTA?



VALE VARIAS
VECES MÁS QUE
ESTA MONEDA
LAMBDA SANTA,
¿SABES?

Y ESE
FAVOR
SÓLO...



OH VAYA,
QUE COINCIDENCIA. YO
TENGO LA
MISMA
SENSACIÓN.

HO
HO
HO



DE QUE
ACABO DE
ESTABLECER
UNA
MARAVILLOSA
RELACIÓN
CON
MADAME.

FU
FU
FU



ENTONCES,
DEBERÍA
ACEPTARLO.

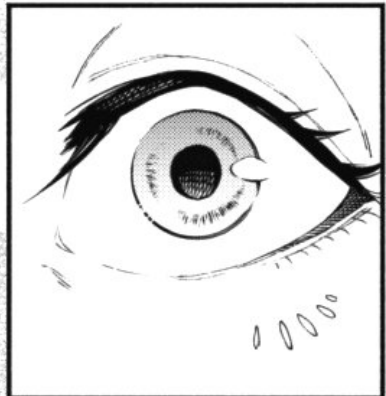
CERRAR



TENGO LA
SENSACIÓN,

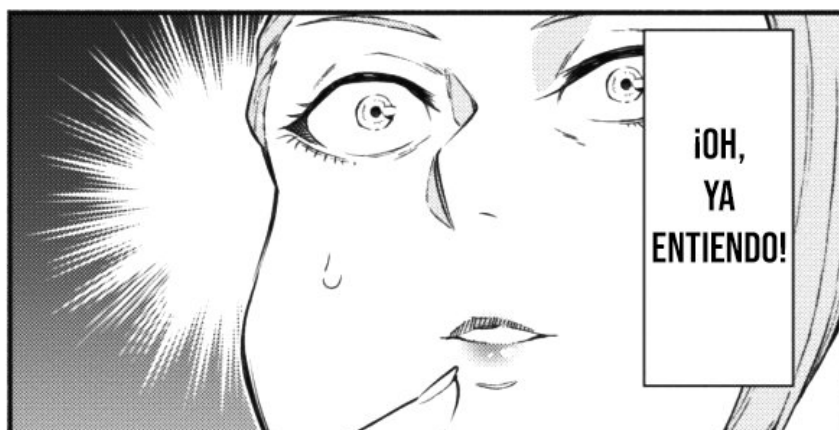
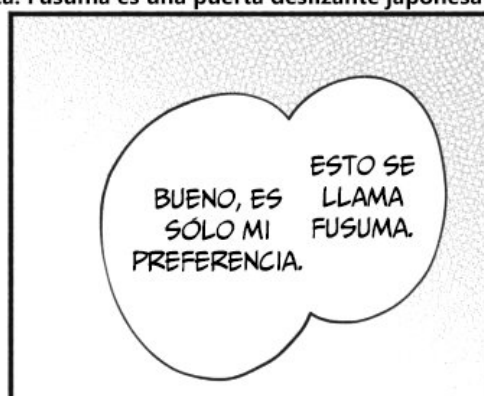








Nota: Fusuma es una puerta deslizante japonesa





¿ES ESTO UN ACTO DE TU AMABILIDAD?

USAR UNA PINTURA PARA DEMOSTRARLO EN VEZ DE PALABRAS...

¿O ES UNA ASQUEROSA IMPLICACIÓN PARA LAS MUJERES QUE NO SE DEN CUENTA?



NO IMPORTA CUÁNTO LAS ENSUCIE,

LAS COSAS PRECIOSAS SIEMPRE SERÁN PRECIOSAS.

¿ES ESO LO QUE ESTÁS INSINUANDO?



POR AHORA, SON AMBAS.

DEJÉMOSLO DE ESE MODO, ¿DE ACUERDO?



MMM ...



¡VENGA CONMIGO!
¡RÁPIDO!

OH, OH,
PARECE QUE TIENES LOS ÁNIMOS ALTOS HOY.



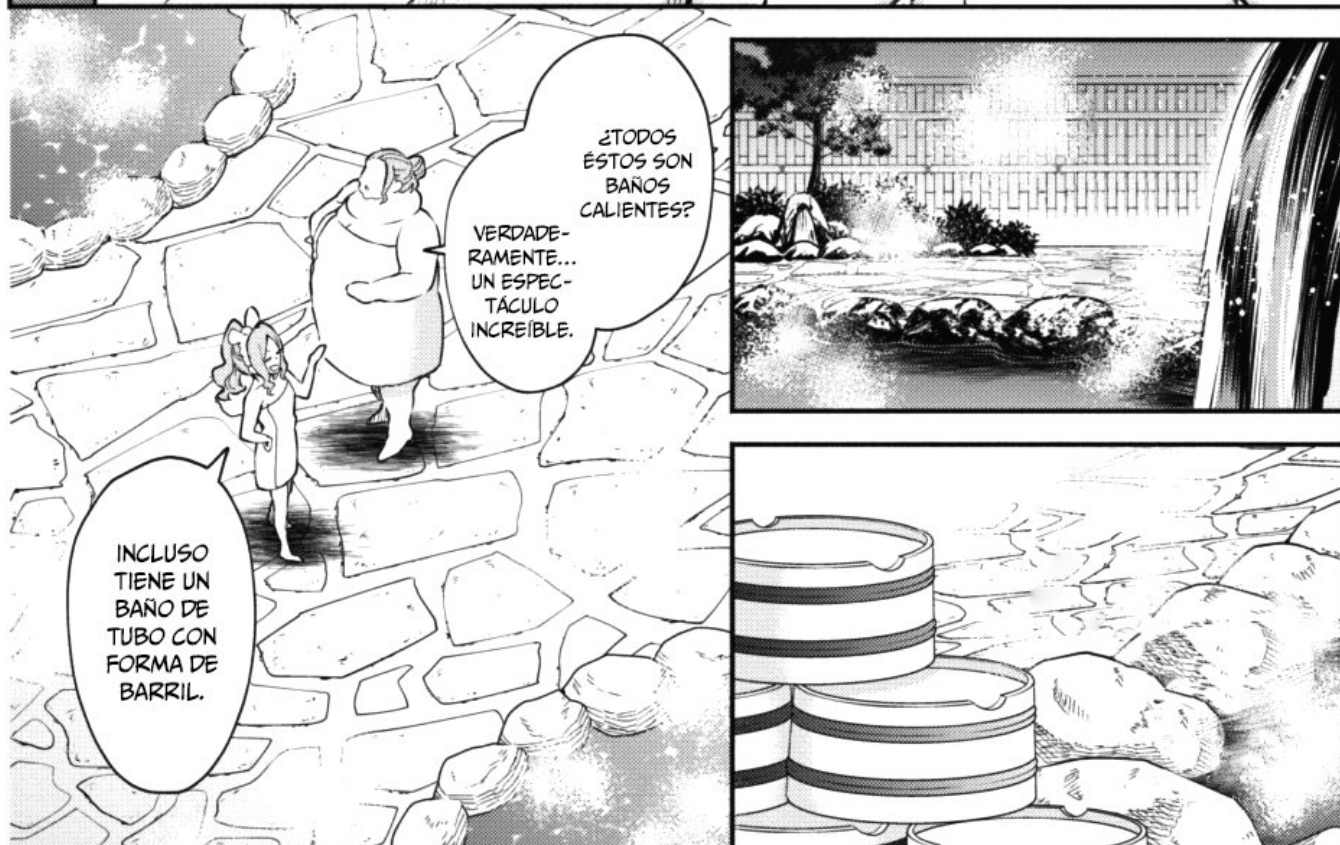
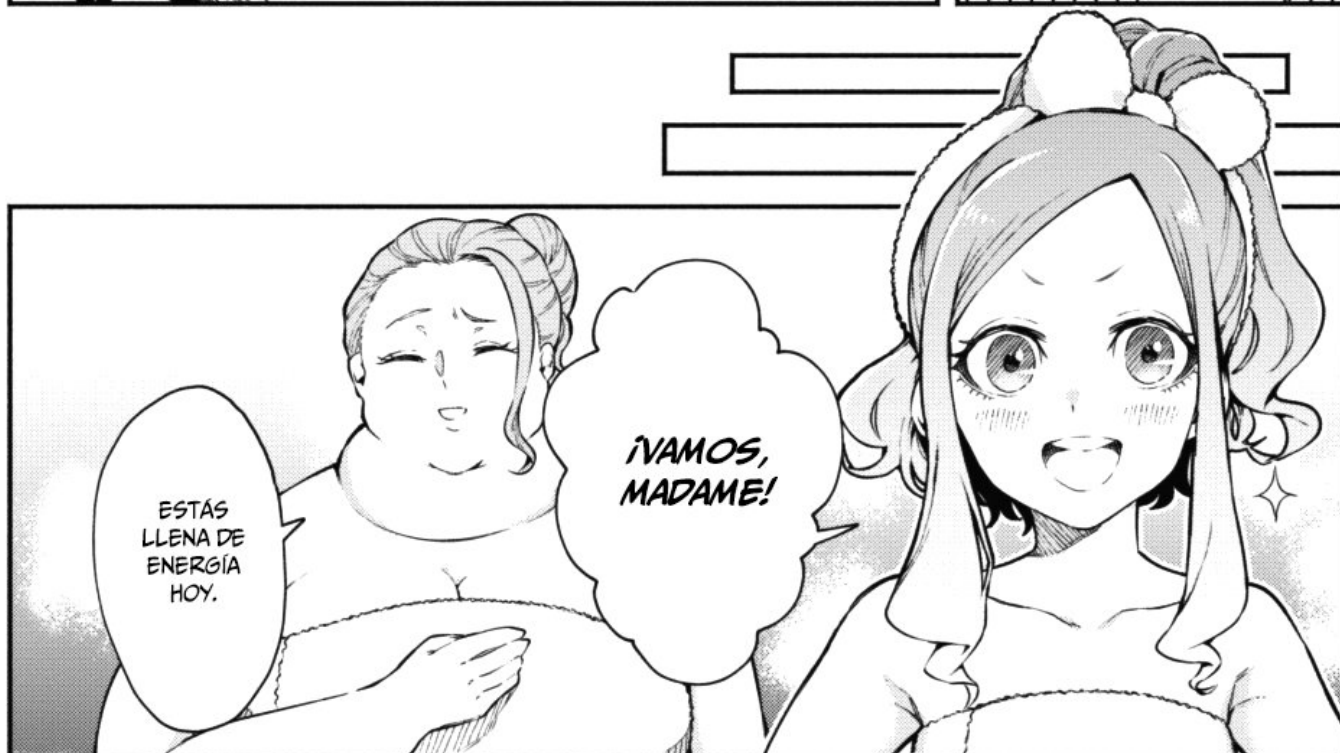
¡OOOH, MADAME!

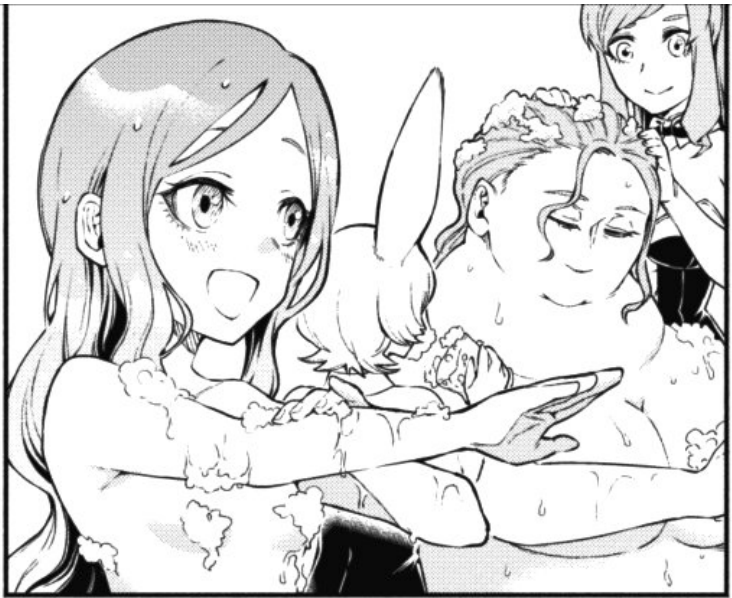
PASO PASO



¡LLEGAS TARDE!

UFF UFF





LOS CAMBIAN CADA DÍA, CREO.

EN TOTAL HAY CINCO TIPOS, ¿CIERTO?

¡YAJOO!



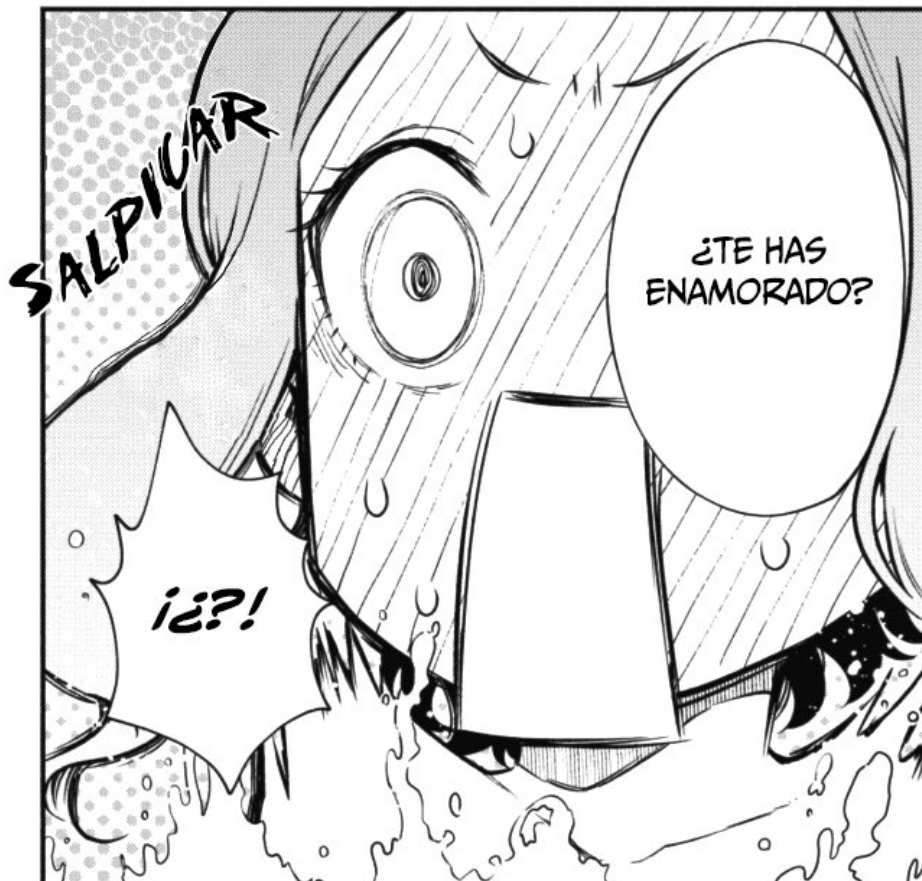
TIENE UN REFRESCANTE Y VIGORIZANTE AROMA.

ASÍ QUE ESTE ES EL BOSQUE...





¡OH, ESTE AROMA SE IMPREGNARÁ EN SU PIEL!





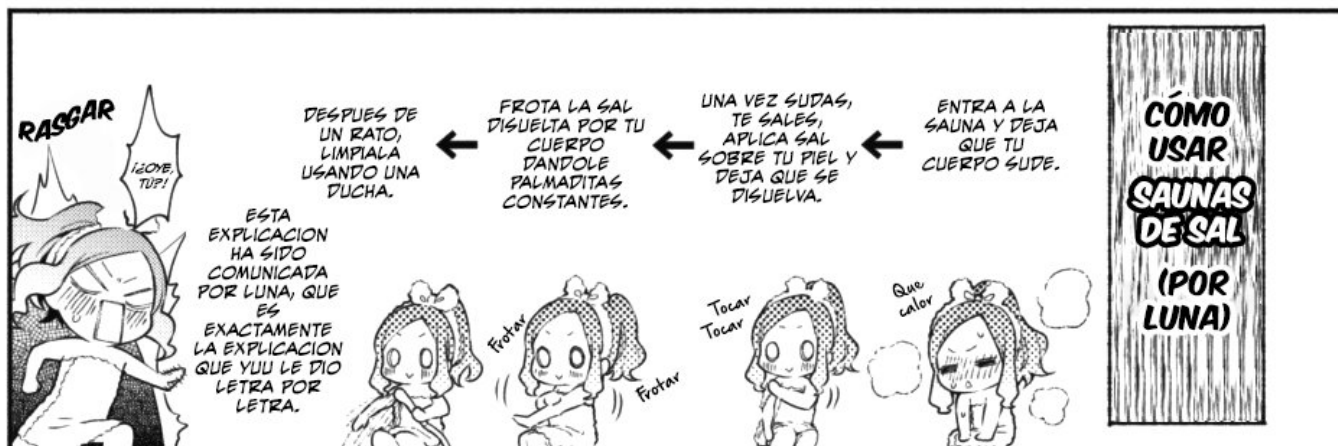


TE ENSEÑARE
COMO
USARLO,
¡ASI QUE
SIÉNTATE!

BI-BIEN
...



PARECE UN
MONTÓN DE
NIEVE
COMO LA
QUE VI EN
LA CIUDAD
HACE
TIEMPO.



**CÓMO
USAR
SAUNAS
DE SAL
(POR
LUNA)**

DESPUES DE
UN RATO,
LÍMPIALA
USANDO UNA
DUCHA.

FROTA LA SAL
DISUELTA POR TU
CUERPO
DÁNDOLE
PALMADITAS
CONSTANTES.

UNA VEZ SUDAS,
TE SALES,
APLICA SAL
SOBRE TU PIEL Y
DEJA QUE SE
DISUELVA.

ENTRA A LA
SAUNA Y DEJA
QUE TU
CUERPO SUDE.

ESTA
EXPLICACION
HA SIDO
COMUNICADA
POR LUNA, QUE
ES
EXACTAMENTE
LA EXPLICACION
QUE YUU LE DIO
LETRA POR
LETRA.

Frotar

Frotar

Tocar
Tocar

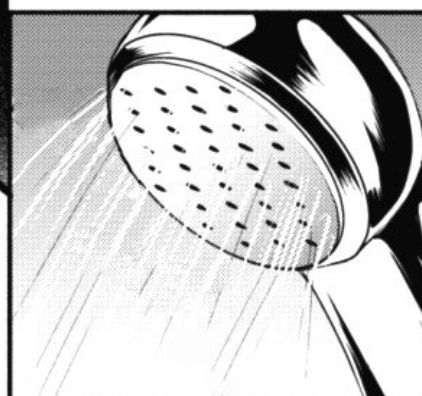
Que
calor



E... E...



...
¿MADAME?



EEEEEE
EEEEEE
EEEEEE
EEEEEE
EEEEEE
EEEEEE
EEEEEE
EEHHHH
HHHHHH
HHHHHH
HHHHHH

EEEE
EEEE
EEEE
EEEE
EEHH
HHHH
HHHH

¿MADA-
ME?

EM...

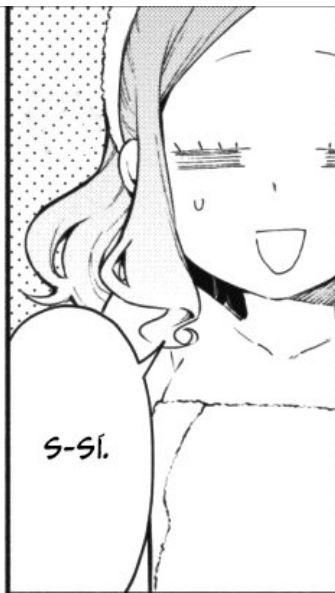


¿VES?

TU PIEL SE
VUELVE MÁS
HERMOSA Y
TODA LA
CARNE DE TUS
MUSLOS
ESTÁ...



SIN
EMBARGO,



S-SÍ.



ES VERDAD,
ELLOS
DEFINITIVA-
MENTE NO
APROBARÁN
QUE ME MUDE
AQUÍ.

SI LO MANEJASE
MAL, LEVANTARÁ
SOSPECHAS ENTRE
ELLOS Y
SEGURAMENTE
MALINTERPRETARÁN
MIS ACCIONES.

P-PERO UNA
PERSONA
CON SU
ESTATUS
SOCIAL NO
PUEDE VIVIR
AQUÍ...



UNA EXCUSA
PARA ESO.

HAY UN
PRECEDENTE...
O DEBERÍA
DECIR



¿RECUPERACIÓN?



REALMENTE
APRECIO SU
COMPRESIÓN,
MAOU-SAMA.

PERO
TENGO UNA
CONDICIÓN.



YA VEO.

MIENTRAS
NO ROMPA
NINGUNA LEY
DE ESTE
PAÍS, ESTOY
DE ACUERDO.



Y QUIERO QUE
TRAIGAS UNA LISTA
DE INVITADOS QUE
PERSONALMENTE
QUIERAS QUE SE
QUEDEN AQUÍ.

HAY 30
HABITA-
CIONES
EN ESTA
POSADA,



Y HAY OTRA
CONDICIÓN
MÁS.



SÍ, POR
FAVOR.

¿QUIERES...
QUÉ HAGA
ESO?

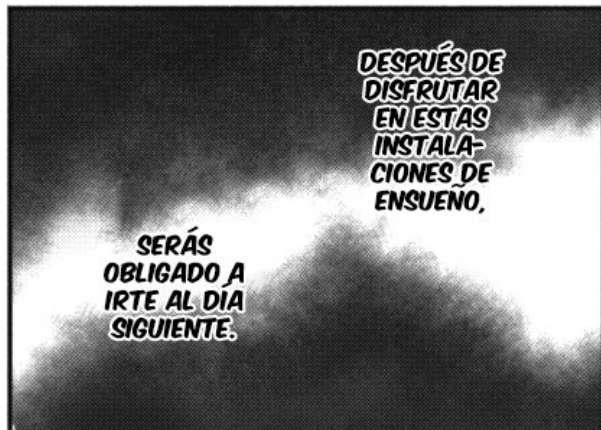


CON ESO, YA NO
TENDRÉ QUE
LIDIAR CON
ESOS NOBLES
PROBLE-
MÁTICOS.
¡OH SÍ,
ES
VERDAD!



QUIERO QUE
SE QUEDE
COMO MÁXIMO
1 NOCHE.

SIN
IMPORTAR A
QUIEN
INVITES
AQUÍ,

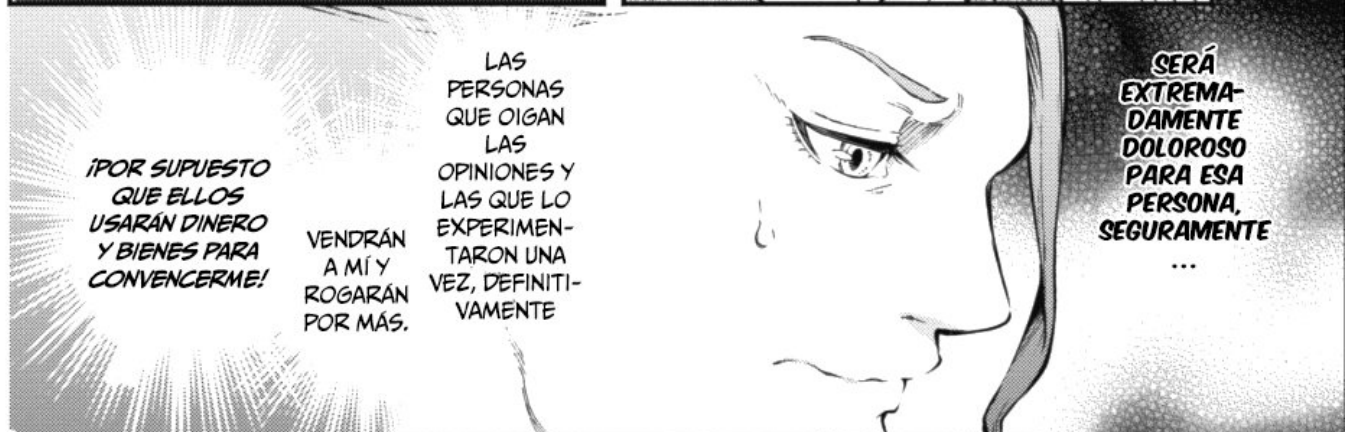


DESPUÉS DE
DISFRUTAR
EN ESTAS
INSTALA-
CIONES DE
ENSUENO,

SERÁS
OBLIGADO A
IRTE AL DÍA
SIGUIENTE.



¿SÓLO
UNA
NOCHE?!



¡POR SUPUESTO
QUE ELLOS
USARÁN DINERO
Y BIENES PARA
CONVENCERME!

VENDRÁN
A MÍ Y
ROGARÁN
POR MÁS.

LAS
PERSONAS
QUE OIGAN
LAS
OPINIONES Y
LAS QUE LO
EXPERIMEN-
TARON UNA
VEZ, DEFINITI-
VAMENTE

SERÁ
EXTREMA-
DAMENTE
DOLOROSO
PARA ESA
PERSONA,
SEGURAMENTE
...



DESPUÉS DE
TODO,
NECESITO UN
MONTÓN DE
INVITADOS
QUE DIFUNDAN
RUMORES A
TODO EL
MUNDO.

PODER O
LO QUE
SEA...

SÓLO SOY UN
ALIADO DE
LAS MUJERES
QUE BUSCAN
BELLEZA.

ESO ES
TODO AL
RES-
PECTO.



MAOU-
SAMA...

¿ESTÁ
REALMENTE
BIEN DARME
TANTO
PODER?

QUE PLANEAS
TOMAR EL
CONTROL DE LA
MITAD DEL
MUNDO...

EL HECHO DE
QUE QUIERA
APROVECHAR EL
DESEO POR LA
BELLEZA DE LAS
MUJERES
SIGNIFICA...

BUSCAS
"APODERARTE
DE LA MITAD
DEL MUNDO",
¿VERDAD?

DICHO DE
OTRA
FORMA,

AUN ASÍ
¿QUÉ
DEMONIOS
ESTÁ
DICIENDO?

ESTAMOS
HABLANDO DE
LAS AGUAS
TERMALES...

NO BUSCO
EL 100%.

POR MÍ,
ESTOY
SATISFECHO
CON LA
MITAD.

ES
EXACTAMENTE
LO QUE
PIENSAS.

ESO
REALMENTE
ME
TRANQUILIZA
...

EN
EFECTO.

LAS
MUJERES
DE ESTE
PAÍS SON
MUY
FUERTES.

Han hecho su
trabajo
adecuadamente
¿verdad?

Que
molesto,
Usa

¡Claro,
Pyon!



OH, PARA
YA. COMO
SIEMPRE
ERES
REALMENTE
UN GALÁN.



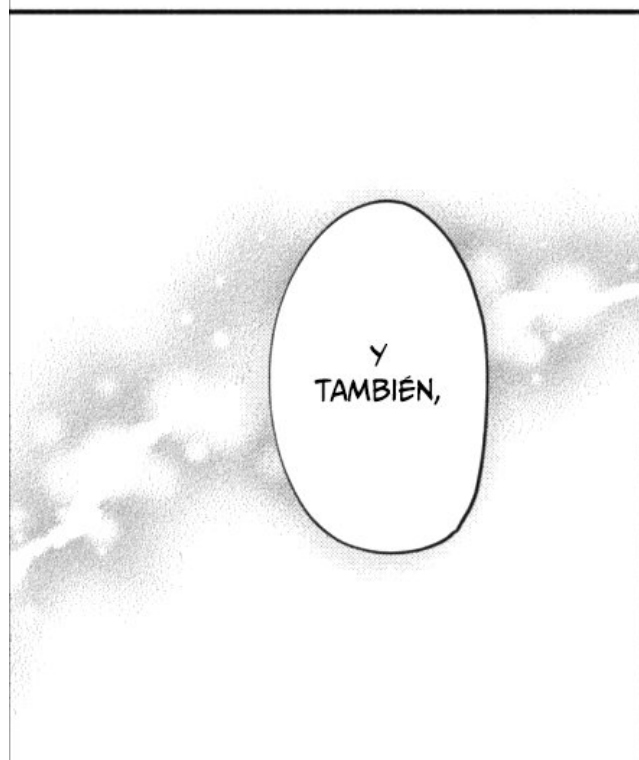
AUN ASÍ, TE
HAS VUELTO
MUCHO MÁS
HERMOSA,

MADAME.



"MI BOCA NO
DICE NADA
OSTENTOSO"

ESTOY
SEGURO DE
QUE YA TE
LO HE
DICHÓ,
MADAME...



Y
TAMBIÉN,



EFFECTI-
VAMENTE,
LO HAS
HECHO.

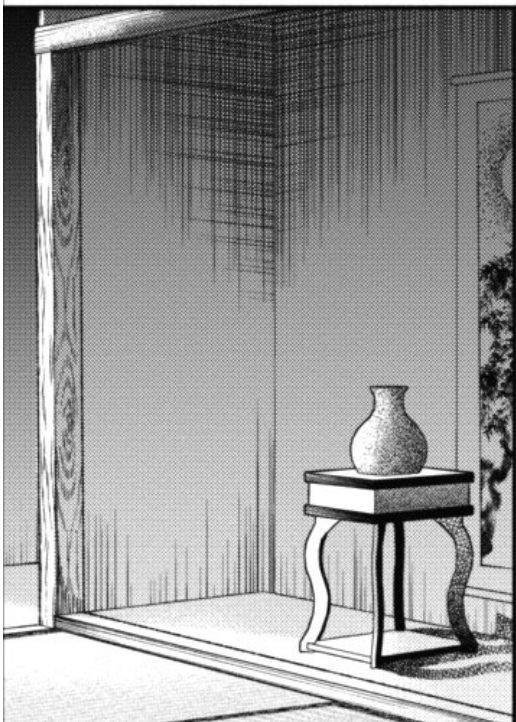




CADA
PALABRA
QUE SALGA
DE MI BOCA,



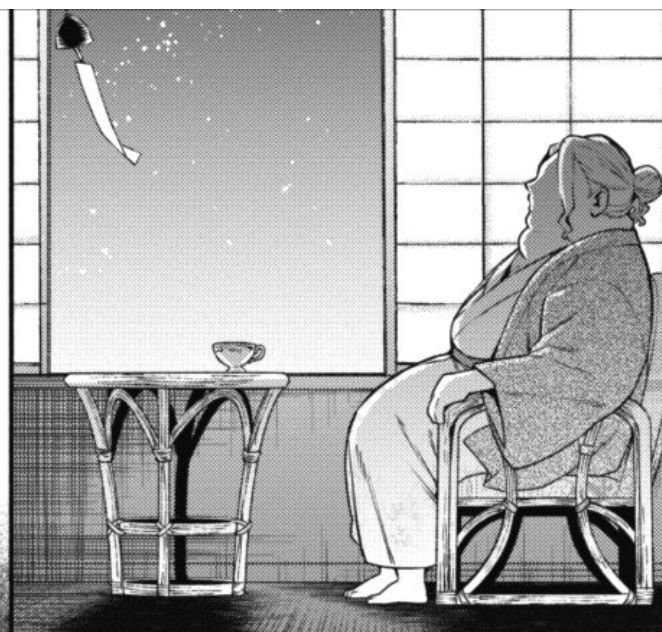
SE VOLVERÁ
REALIDAD.





¡OH OH!
MIRA
ESO.

SON LAS
HIJAS DE LA
FAMILIA
FRIEDBUTTER.



APRETAR



¿NO TIENEN
VERGÜENZA?

Risilla
Risilla



HE
ESCUCHADO
QUE LOS
MIEMBROS
DE LA FAMILIA
FRIEDBUTTER,

HAN SIDO ASÍ
POR GENERA-
CIONES.

ME
PREGUNTO,
¿QUÉ HABRÁN
HECHO PARA
TENER ESE
TIPO DE
CUERPO?

SUSANOS
SUSANOS



LUCHARÉ.



¡CONTRA MI
DESTINO!





¡ENLISTATE!

TU SCAN TE NECESITA

SI TIENES EXPERIENCIA BASICA, MEDIA O AVANZADA EN LOS SIGUIENTES PUESTOS:



TRADUCTOR: SI TRADUCES ENG-ESP, POR-ESP, JPN-ESP O CHN-ESP, DEFINITIVAMENTE DEBERÍAS ESTAR CON NOSOTROS.



REDRAWER: CONOCIDO COMO REDIBUJADOR. SE ENCARGA DE



REHACER EL DIBUJO QUE SE ENCONTRABA DETRAS DE TEXTO,
CONOCIMIENTO BASICO HASTA AVANZADO EN **Ps** Y/O



CLEANER: SE ENCARGA DE LIMPIAR EL RAW (IMAGENES), QUITAR
RASTROS DEL ESCANEADO, AJUSTAR BLANCOS Y NEGROS (B/N),
AJUSTAR CONTRASTE, BORRAR TEXTO DENTRO DE GLOBOS.



TYPED: SE ENCARGA DE COLOCAR EL TEXTO YA TRADUCIDO EN
LOS GLOBOS DE DIALOGO Y DE AJUSTAR LAS FUENTES DE LOS
EFECTOS DE SONIDO (SFX) Y DEMÁS.

...Y ERES APASIONADO POR ESTE GRAN MUNDO, ESCRÍBENOS A
NUESTRO FACEBOOK O DISCORD:



@SSCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

¡TE ESPERAMOS!



SS-SCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/KFJZBP3](https://discord.gg/KFJZBP3)

SIGUE AL SCAN
EN TMO Y EN
FACEBOOK

 @SSSCANLATION

にゃ

にゃ



Recomendación



Tetsuwan Girl

En el año 1945, Japón fue derrotado en la segunda guerra mundial y fue ocupado por la alianza de las fuerzas armadas de América, Australia, Inglaterra, India y Nueva Zelanda. Aquí surge la historia de Tome Kano, una joven que lo ha perdido todo debido a la guerra. Trabaja como camarera en un bar de cabaret, hasta que un día se le ofrece la oportunidad de ser parte de una exhibición promocional de béisbol profesional femenino. En este nuevo camino, Tome se convierte en una leyenda -La belleza del brazo de hierro- y con ello logra mantener vivos los sueños de todo un país.



Cap. Anterior

f Compartir

🐦 Compartir

📧 Compartir

📌 Compartir

💬 Compartir



Cap. Siguiente

🔗 Compartir

Cargar comentarios

¿Hay algo que quieras hacernos saber sobre este elemento?

🚩 [Reportar](#)

Tumangaonline o lectormanga no cede ni comparte de forma voluntaria los proyectos aquí publicados. Si usted considera que el contenido de tumangaonline o lectormanga está siendo copiado o distribuido en otras webs o aplicaciones, le recomendamos que deje de visitar esas webs que copian el contenido y perjudican a los grupos que realizan las traducciones. El contenido aquí expuesto se proporciona de forma pública únicamente por parte de los grupos de traducción para uso personal y no se cede, vende o permite la copia o el uso de este contenido ninguna webs o aplicación de terceros

Maou-Sama Retry

Capítulo 15.00 Subido por [S-Scanlation](#) [Forgotten](#)
[Translation](#)

← ← MANGA. Sentido de lectura: De derecha a izquierda ← ←

MAOU SAMA RETRY

MECH

TRADUCTOR - [SSCANLATION]

DAVALOP - ITTO

REDRAWER - CLEANNER [SSCANLATION]

DOHKOX

TYPESSETER - FORGOTTEN TRANLATIONS

SPECTHRUM

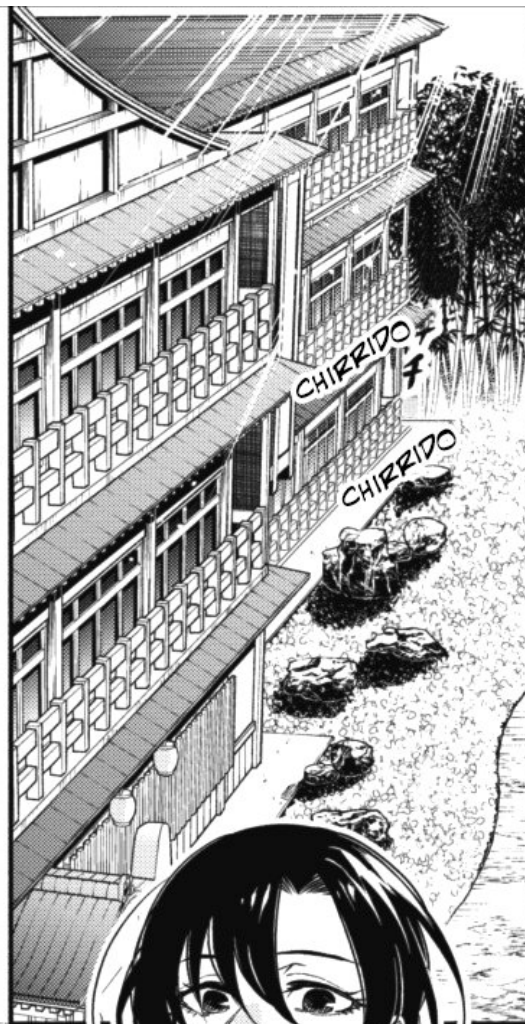
QUALITY CHECKER - [SSCANLATION]

TOORSCANS

SCAN INGLES



SSCANLATION



Ver página 34 para el mapa completo









¿TE ESTÁS
HACIENDO
LA TONTA O
QUÉ?

...YUU,

TE
MATARÉ.



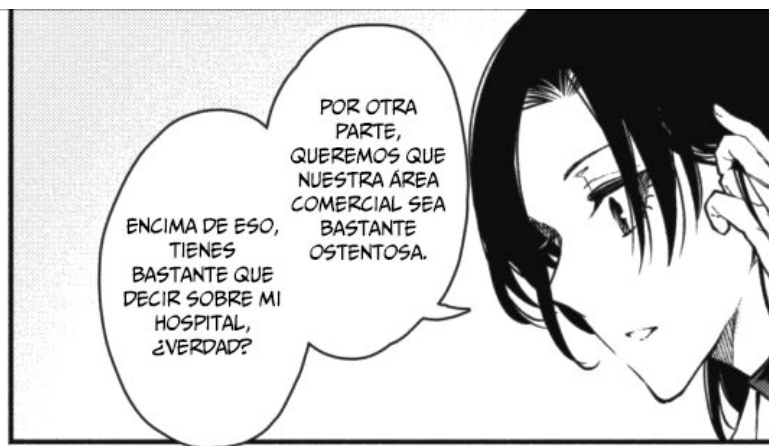
ESTE LUGAR
ES NUESTRO
CASTILLO,
POR ASÍ
DECIRLO.

NO ES UN
LUGAR
DONDE DICES
MADAME
ESTO Y
MADAME
AQUELLO.

NO
PODEMOS Y
NO DEBEMOS
DEJAR QUE
CRIATURAS
INFERIORES
COMO LOS
NOBLES,

TENGAN
PRECEDENTES
PARA VIVIR EN
NUESTRO
TERRITORIO.





ENCIMA DE ESO,
TIENES
BASTANTE QUE
DECIR SOBRE MI
HOSPITAL,
¿VERDAD?

POR OTRA
PARTE,
QUEREMOS QUE
NUESTRA ÁREA
COMERCIAL SEA
BASTANTE
OSTENTOSA.



ESO ES
CIERTO,
SUPONGO
...

SÓLO HE
ESCRITO LA
VERDAD
SOBRE ESO.



TAMBIÉN HAS
INCREMENTADO
EL NÚMERO
DE BASES,
HMM.

Y LA
PONDREMOS
AQUÍ.

PARA LA
SECCIÓN DE
RECUPERACIÓN,
MARCAREMOS
UN ÁREA
COMPLETAMENTE
RURAL.



QUERRÁS UNA
BUENA BEBIDA
DESPUÉS DE
TOMARTE UN
BAÑO ¿NO?

¿QUÉ HACE
ESE BAR AHÍ?!

¡ESPERA,
ESPERA
UN
MINUTO!



TAHARA
...



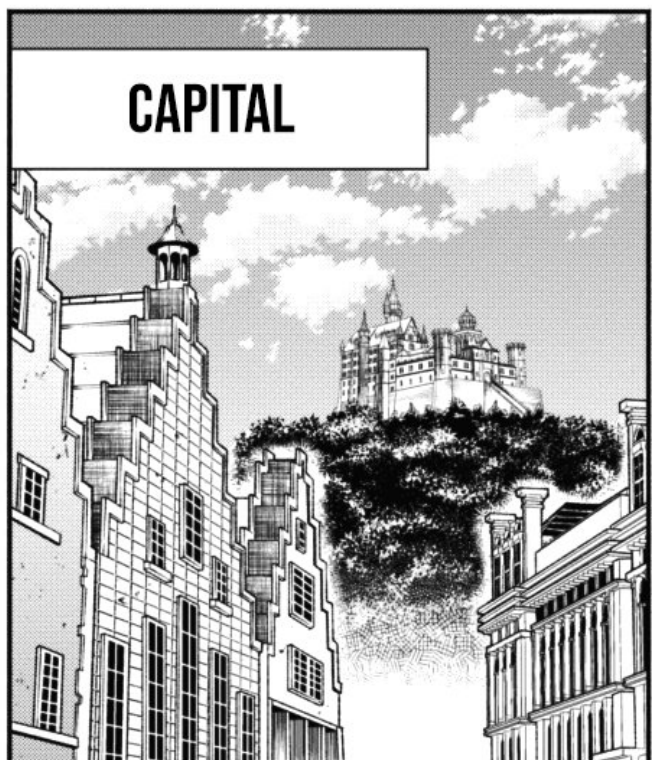
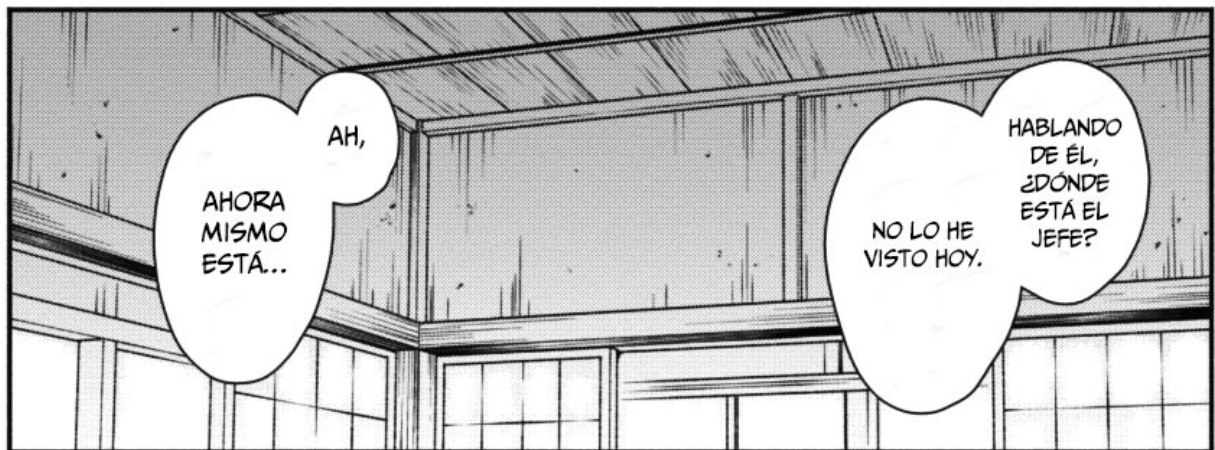
¡NO LA
CONFUNDAS
CON ESOS
DETALLES,
MUJER! ㄱ ㄱ

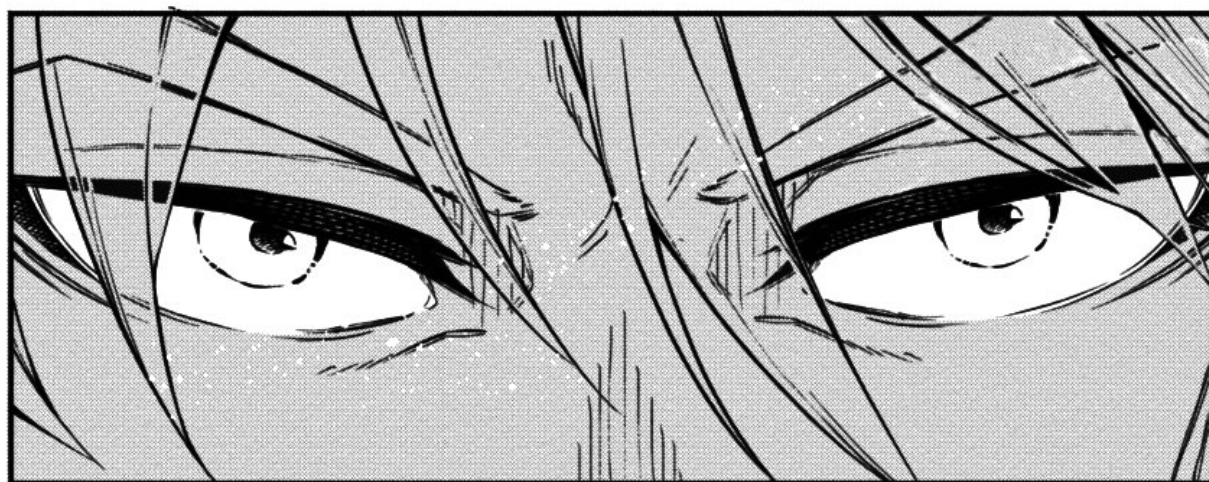


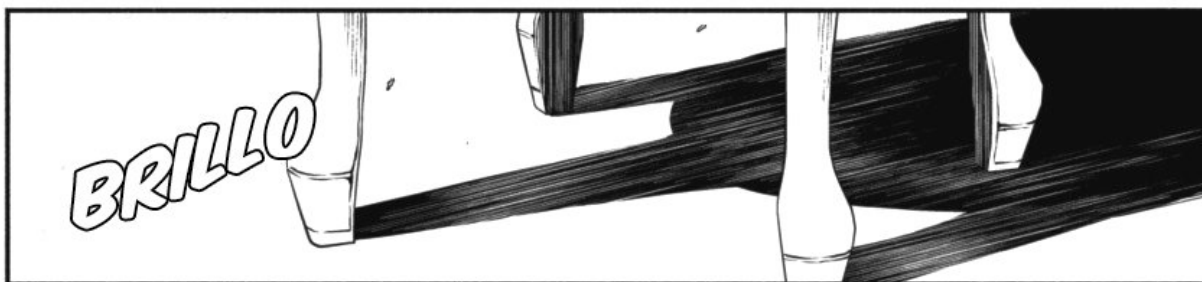
¡MANAMI
SIEMPRE
ME
LLAMARÁ
ONII-CHAN
NO
IMPORTA
QUE TAN
VIEJO ME
HAGA!

¡ANCIANO!

MANAMI TE
VA A LLAMAR
VIEJO.









DEBO SER CAPAZ
DE VOLVER
CUANDO QUIERA.



HASTA AHORA,
SÓLO HE
VUELTO A LA
NORMALIDAD
DESPUÉS DE
QUE ZERO
ESTUVIERA
SATISFECHO.

ESO NO
PUEDE
SEGUIR
OCURRIENDO.



SÓLO HE
USADO A
ZERO POR
10 AÑOS
SEGUIDOS.

DESDE EL
PUNTO
MEDIO EN
INFINITY
GAME,

ESO ME
RECUERDA.



ESA
INQUIETUD DE
ENTONCES,
NO LA ESTOY
TENIENDO
PARA NADA...

TAMPOCO
ESTUVO
DURANTE LA
ANTERIOR
BATALLA.

...
¿HA PASADO
ALGO

QUE ESTÉ
CAUSANDO
ESTE
CAMBIO?

ÚLTIMA-
MENTE LAS
COSAS SE
ESTÁN
VOLVIENDO
AJETREADAS.

QUÉ BUENO
ES ESTAR
LIBRE~~

DESPUÉS DE
TANTO,
FINALMENTE
NOS
ENCONTRAMOS,
OJI-SAMA...

AHORA,

SUPONGO
QUE PODRÍA
INVESTIGAR
UN POCO...

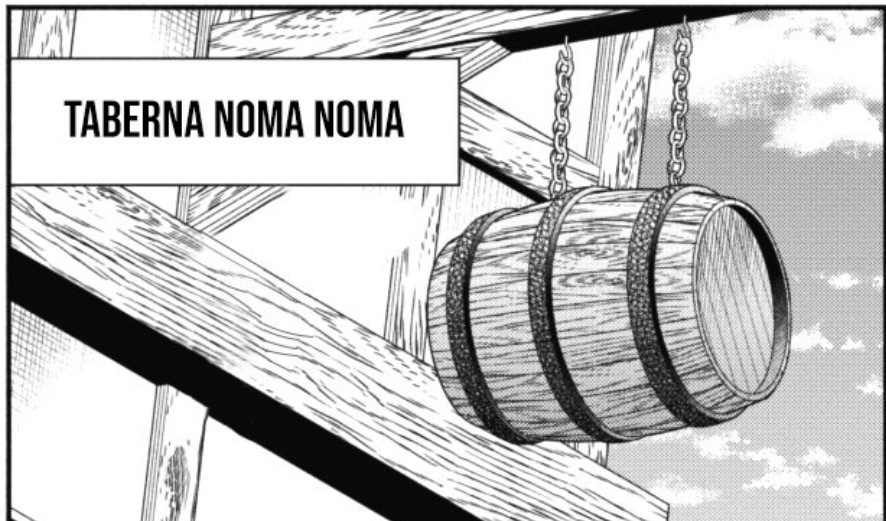
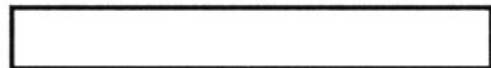




Nota: Mikan significa naranja en japonés.



Nota: Hay un meme de la famosa canción Dragostea Din Tei conocida como "¡numa numa, yeah!!" excepto que aquí se malentiende como "¡noma noma, yay!" que significa "bebe bebe, yay"











Nota:
Dekisugi-kun es el nombre de un personaje en Doraemon. No tengo ni idea de por qué está aquí y también en la web novel.

Tampoco sé
mucho sobre
ellos

"ÚNICOS"

SOLO UNOS
POCOS
AVENTUREROS
DE RANGO S
POSEEN LOS
SIGUIENTES;
LLAMADOS

"SUPERIOR"

AQUELLOS
HECHOS DE
METALES O
MATERIALES
ESPECIALES SON
LLAMADOS

"SÓLIDO".

OBJETOS
HECHOS DE
COSAS COMO
PIELES DE
BESTIAS
MÁGICAS,
COLMILLOS O
ESCAMAS, SE
LLAMAN

CADA SANTA
POSEE UNO.

"LEGENDARIO"

Y LA ÚLTIMA
CATEGORÍA
SE LLAMA

Me rindo,
hagan lo que
quieran...

¡NO
ESTAMOS
RECÉN
CASADOS!

¿DEBERÍAMOS
PENSAR UN
NOMBRE JUNTOS,
SOLO NOSOTROS
DOS? ME
GUSTARÍA QUE
TENGA UN
SIGNIFICADO
ESPECIAL.

PODRÁS
NOM-
BRARLO.

SI
CONSIGUES
ENCONTRAR
UN OBJETO
SIN
DESCUBRIR,

NO PUEDES
ESPERAR UNA
GRAN CALIDAD
DE ELLOS.

LOS OBJETOS
QUE SON
AMPLIAMENTE
DISTRIBUIDOS
SON
PRODUCIDOS
EN MASA.

POR EJEMPLO,
¿HAY OBJETOS
BUENOS QUE
ESTÉN SIENDO
VENDIDOS EN
LAS TIENDAS?

OH...



COMO LO
SOSPECHABA,
AUN TENGO
QUE IR ALLÍ
PARA MIRAR
LOS
OBJETOS.



PARA SER
CAPAZ DE
DEFENDERTE
CONTRA
MAGIA DE
NIVEL 4 O 5,

NECESITARÁS
OBJETOS
DE GRADO
UNICO.

QUIERO DECIR,
SI TUVIERAS
DINERO, TE
ASEGURARIAS
DE CONSEGUIR
UNOS BUENOS
OBJETOS
¿VERDAD?

POR EJEMPLO, UN
OBJETO QUE SEA
EFECTIVO CONTRA
LA MAGIA O UNA
ESPADA QUE PUEDA
CORTAR A TRAVÉS
DE ESCAMAS
GRUESAS.



TRAQUETEO

ENTONCES
ESTÁ
DECIDIDO,
TENDRÉ QUE
VISITARLO
AUNQUE SEA
UNA VEZ.

NORTE,
UH...



SI TE
DIRIGES AL
NORTE,

ENTONCES,
LLÉVAME
CONTIGO.



TIRAR
TIRAR

...
OJI-SAMA.



PUEDE QUE
NO LO
PAREZCA,
PERO SOY UN
AVENTURERO
DE RANGO B.

PUEDO
SER DE
UTILIDAD.



¿A TI?

ASENTIR



SERÍA PELIGROSO
PARA LOS NIÑOS,
ASÍ QUE POR
SUPUESTO NO
PUEDO TRAERLOS
CONMIGO.

Y MIS
AYUDANTES
ESTÁN
OCUPADOS CON
LA ALDEA.

EN EFECTO,
NECESITO UN
GUÍA O
ALGUIEN QUE
SEA FAMILIAR
CON EL
TERRENO...

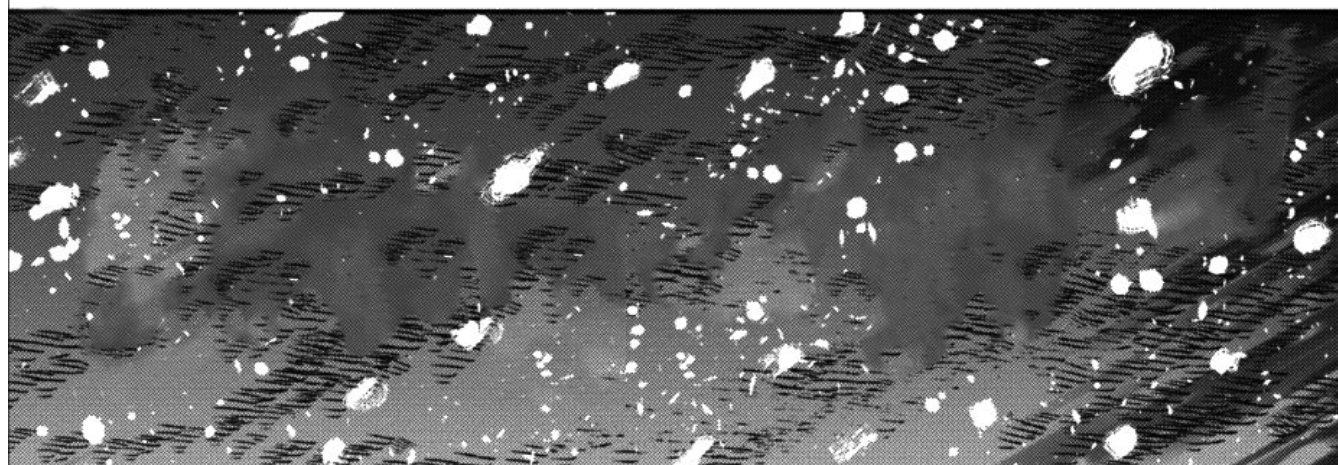
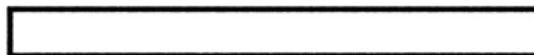


DEFINITIVA-
MENTE SERÉ
ÚTIL.

...
PUEDES
DEJÁRMELO
A MÍ.

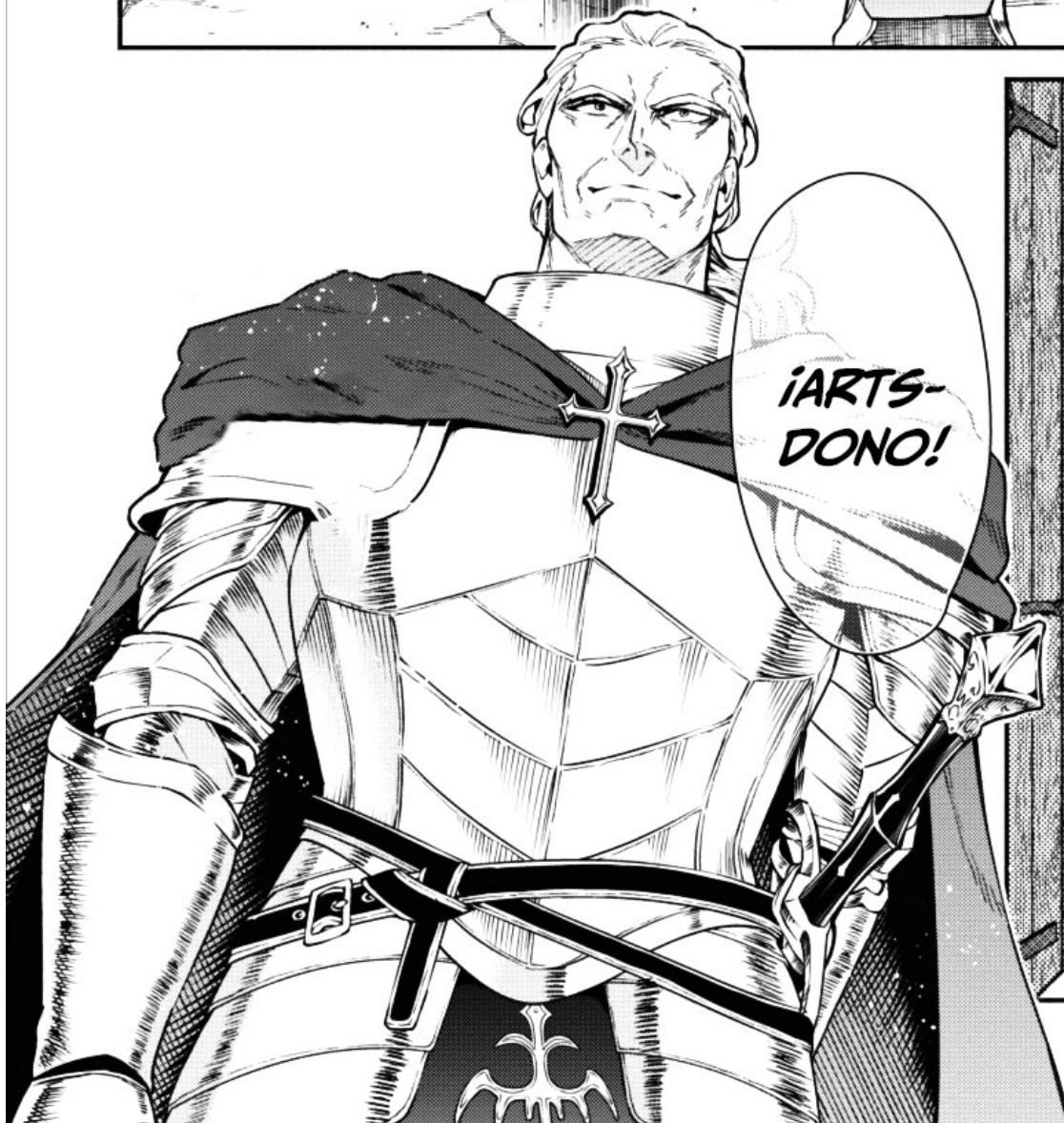


SÍ, SI NO
TE
IMPORTA.
ESTARÉ
CONFIANDO
EN TI EN UN
FUTURO
CERCANO.

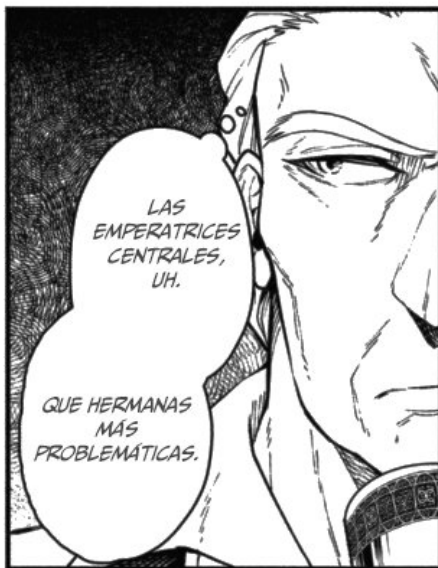
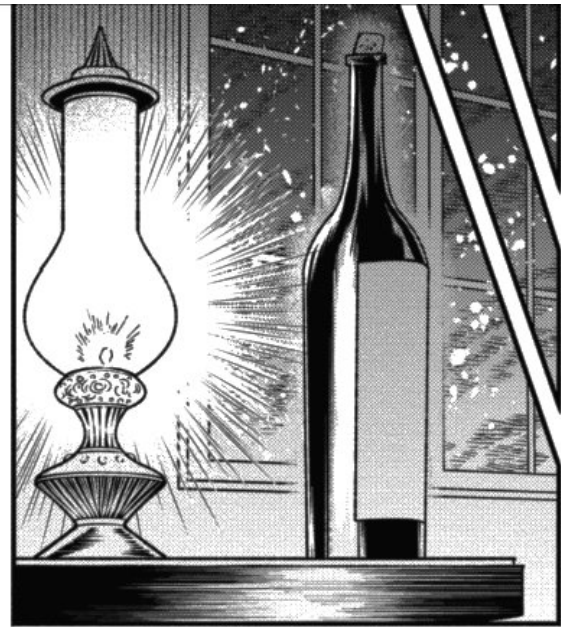
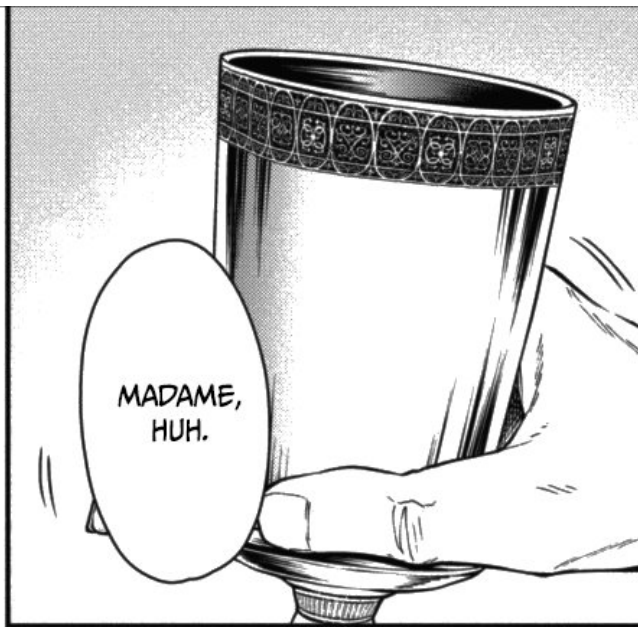





FORTALEZA: GUARDIÁN DE LA PUERTA









CUANDO
ALGO
OCURRA,
ELLA ESPERA
QUE YO SEA
SU ALIADO.

EN OTRAS
PALABRAS

...

Y NI EL
DINERO NI
EL ARTE
LA VAN A
SATISFACER.



¿ESA MUJER
ESTÁ
PLANEANDO
UN GOLPE DE
ESTADO?



Y ESO ES
PODER
MILITAR,

A LAS
HERMANAS
FRIEDBUTTER
LES FALTA
ALGO DE
MANERA
MUTUA.



AHORA
MISMO, EL
REINO
SAGRADO DE
LA LUZ ESTÁ
CAYENDO EN
EL CAOS.

Y EL APOYO
POR PARTE
DE LOS
HOMBRES.



¿NO ACABA DE
CELEBRAR
UNA FIESTA DE
GALA EL OTRO
DÍA?



¿LA
MADAME
ESTÁ...

RECUPERÁN-
DOSE EN LA
ALDEA DE LOS
CONEJOS...?



AH



A ESA
ALDEA
DESÉRTICA...

ESA
MADAME
SE HA
MUDADO



NO ME
DIGAS QUE
NO SÓLO
FUE LUNA,

¿HA
CONSEGUIDO
ENGAÑAR A LA
MADAME
TAMBIÉN?



¡ESE
HOMBRE!





JUSTAMENTE DE ESO ERA DE LO QUE QUERÍA HABLAR CONTIGO.

CÓMO LO HA HECHO...

MÁS IMPORTANTE, QUE ESTÁ INTENTANDO...

Y JUZGUES POR TI MISMA LO QUE ATESTIGÜES.

QUIERO QUE MIRES CON TUS PROPIOS OJOS, LO QUE HARÉ DE AHORA EN ADELANTE.

HAY UN DICHO EN MI PAÍS QUE DICE

"VER PARA CREER"



¡ESO FUE UNA DECLARACIÓN DE GUERRA!

OH, YA LO ENTIENDO.

711
APRETAR





¡QUEEN!



TRAQUETEÓ

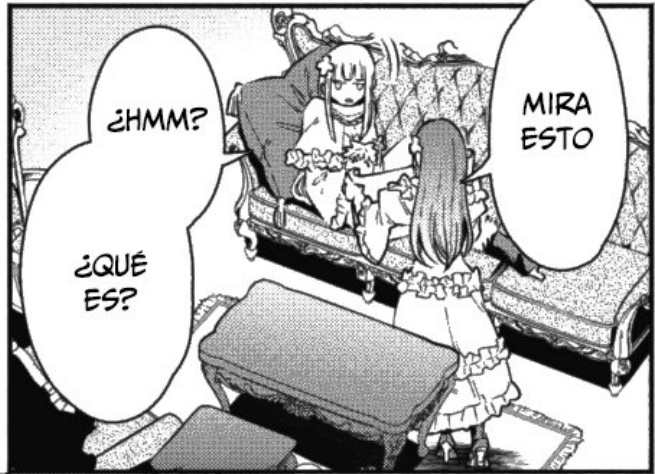
PASO

PASO



HMM,
RECUPERA-
CIÓN,
HUH...

BUENO,
ESO ESTÁ
BIEN,
¿NO?



¿HMM?

¿QUÉ
ES?

MIRA
ESTO



ESCUCHA,
ESTO DE
AQUÍ
SIGNIFICA
QUE

¡LA MADAME
HA SIDO
CAPTURADA
POR EL REY
DEMONIO!



¡NO LO DIGAS
COMO SI NO
FUESE
IMPORTANTE!

LO QUE
SEA, A
QUIEN LE
IMPORTA

SOBRE
QUIÉN ESTÁ
DONDE.





¡NO LO
DIGAS COMO
SI FUESE
UNA
LAMENTABLE
MUJER!

SÓLO
ESPERO QUE
ENCUENTRES
UNA PAREJA
ADECUADA
TAMBIÉN.



¿AÚN
SIGUES
CON
ELLO?!

ZERO-
SAMA...
♡

¡SÓLO
QUERÍAS
DECIR ESA
ÚLTIMA
PARTE,
¿VERDAD?!

TE RUEGO QUE
AYUDES A MI
HERMANA A
ESCAPAR DE
SU MALDICIÓN
DE ESTAR
SIEMPRE SOLA.

Y
TAMBIÉN,
AMO A
ZERO-
SAMA. ♡

OH SEÑOR...
EL GRAN...
AH, ¿COMO
ERA?



GOLPE
SECO

APRETAR

NO PUEDO
TARDAR UN
SEGUNDO
MÁS.



**¡RECUPE-
RARE A MI
HERMANA,
LUNA!**



**SERAFIN-
SAMA,**

**¡PRÉSTAME
TU PODER!**

Residencia de conejos ponerlos a todos en un lugar para rehacer completamente su hogar

Las casa de baños
termales para el placer
de los ciudadanos.
Tarifa de 3 monedas
de cobre
El índice de aprobación
aumenta por el café y
la leche

Casino
(propuesta)
toda clase
de juegos
existentes

Casino
-sotano-
(propuesta)
la
bancarrota
del infierno
de los juegos
murmullo...
murmullo...

El hospital de campo
el hogar de la bruja,
demasiado aterrador
para mi. Una
instalación de juegos
de horror: Splatter
house, ghosts n
goblins

¡Campo de
zanahorias de
conejos! Más
fertilizantes

Disponer de una
gran cantidad de
bienes como soja
que son una buena
fuente de
proteínas

Los asuntos
domesticos son una
molestia, mejor
omitirlos. (un dicho
muy sabio)

Las tiendas
necesitan
luz, comida
y un
encargado
nocturno /
las tiendas
del festival

todos los
días.
Esto
animará el
ambiente

Las
tabernas
Enriquecen
la vida de
las
personas. El
alcohol es el
mejor amigo
del hombre.

alitas de
pollo, tofu
hervido, la
comida de
mar. (solo
son ideas)

Objetos
variados
y ropa
relacionad
a a
cosas.
Este
lugar
aflojara
la cartera
de todos.

Los
nobles se
reunirán
aquí y en
poco
tiempo se
verán
aumentad
as las
ganancias

Tienda de
comida
debe ser
capaz de
recolec-
tarlo todo

Quiero
comer
ramen y
carne a la
parrilla.

Manami
también
es una
maestra
de la
comida
¿acaso
ella no es
angelical!?

Bosque de
sanación
(propuesta) una de
las instalaciones
mejoradas eficaz
para tratar
heridas

Posada de aguas
termales habitación
noble 32
habitaciones en total
2 de ellas se
usaran para esto

Quiero entrar allí
con manami

← Villa de Aku

En dirección a
Jahoo ↓

Hacia la
capital →



¡TÚ!

¡ENLISTATE! TU SCAN TE NECESITA

SI TIENES EXPERIENCIA BASICA, MEDIA O AVANZADA EN LOS SIGUIENTES PUESTOS:



TRADUCTOR: SI TRADUCES ENG-ESP, POR-ESP, JPN-ESP O CHN-ESP, DEFINITIVAMENTE DEBERÍAS ESTAR CON NOSOTROS.



REDRAWER: CONOCIDO COMO REDIBUJADOR, SE ENCARGA DE REHACER EL DIBUJO QUE SE ENCONTRABA DETRAS DE TEXTO, CONOCIMIENTO BASICO HASTA AVANZADO EN **Ps** Y/O



CLEANER: SE ENCARGA DE LIMPIAR EL RAW (IMAGENES), QUITAR RASTROS DEL ESCANEO, AJUSTAR BLANCOS Y NEGROS (B/N), AJUSTAR CONTRASTE, BORRAR TEXTO DENTRO DE GLOBOS.



TYPER: SE ENCARGA DE COLOCAR EL TEXTO YA TRADUCIDO EN LOS GLOBOS DE DIALOGO Y DE AJUSTAR LAS FUENTES DE LOS EFECTOS DE SONIDO (SFX) Y DEMÁS.

**...Y ERES APASIONADO POR ESTE GRAN MUNDO, ESCRÍBENOS A
NUESTRO FACEBOOK O DISCORD:**



@SSCANLATION



@SSCANLATIONOFFICIAL

¡TE ESPERAMOS!



BY BLACKTIGEROD 

SSCANLATION



@SSCANLATIONOFFICIAL

SIGUE AL SCAN
EN TMO Y EN
FACEBOOK



@SSCANLATION

にや

にや





Cap. Anterior



Compartir



Compartir



Compartir



Compartir



Compartir



Compartir



Cap. Siguiente

Cargar comentarios

¿Hay algo que quieras hacernos saber sobre este elemento?

 [Reportar](#)

Tumangaonline o lectormanga no cede ni comparte de forma voluntaria los proyectos aquí publicados. Si usted considera que el contenido de tumangaonline o lectormanga está siendo copiado o distribuido en otras webs o aplicaciones, le recomendamos que deje de visitar esas webs que copian el contenido y perjudican a los grupos que realizan las traducciones. El contenido aquí expuesto se proporciona de forma pública únicamente por parte de los grupos de traducción para uso personal y no se cede, vende o permite la copia o el uso de este contenido ninguna webs o aplicación de terceros